

Știința

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XXXIX Nr. 8464 Marți 23 iunie 1970 6 PAGINI — 30 BANI

Repede înseamnă eficacitate!

UN RAPORT MATEMATIC DEMONSTRAT ÎN CONSTRUIREA NOILOR FABRICI ȘI UZINE, ÎN ÎNTREAGA ACTIVITATE DE REALIZARE A PLANULUI DE INVESTIȚII

Dr. Mihai DIAMANDOPOL
președintele Consiliului de conducere al Băncii de Investiții

Justificat temel, conducerea partidului a subliniat în repetate rânduri importanța deosebită pe care o prezintă, în activitatea de investiții, reducerea duratei de construire a noilor obiective, darea lor în funcțiune la datele planificate sau chiar mai devreme, atunci când acest lucru se justifică din punct de vedere economic, atingerea într-un termen cât mai scurt a parametrilor tehnico-economici proiectați. Este lesne de înțeles că, pe aceste căi, se asigură transformarea mai rapidă a investițiilor în fonduri fixe și obținerea mai grabnică a rezultatelor scontate a se realiza de urmașii. Prin devansarea punerii în funcțiune a 55 de capacități, anul trecut, economia a beneficiat de un spor de producție de circa 1,5 miliarde lei și de un venit suplimentar de 14,43 de miliarde lei, din care 400 milioane lei. Faptele demonstrează că orice reducere a duratei de execuție și de atingere a parametrilor tehnico-economici nu poate aduce decât avantaje, după cum orice prelungire a timpului de execuție a lucrărilor atrage după sine o diminuare a eficienței investițiilor.

Ce ne desprinde din rezultatele obținute până acum în realizarea planului de investiții pe acest ultim an al cincinalului? Din volumul de 65,8 miliarde lei investiții economice și social-culturale, planificat din fondurile centralizate ale statului pe anul 1970, s-au realizat în primele cinci luni 22,7 miliarde lei, ceea ce reprezintă 34,4 la sută din planul anual. La construcții și montaje, realizările sunt întrucâtva mai mari, ele reprezentând 35,4 la sută din prevederile anuale de plan. Deși față de perioada corespunzătoare a anului trecut rezultatele sunt net superioare, cu 11,8 la sută la total investiții și cu 7,7 la sută la lucrările de construcții și montaje — totuși, proporțiile amintite nu pot fi considerate satisfăcătoare.

Indiscutabil, ritmul de lucru pe un șir de șantiere a fost influențat ne-

favorabil de calamitățile naturale care s-au abătut luna trecută asupra țării noastre. Pe 80 de șantiere nominalizate în listele de titluri, ele au determinat întreruperi temporare a execuției construcțiilor și montajului, a probelor tehnologice, distrugerea și degradarea unor lucrări de construcții, a unor materiale, avarierea unor utilaje și instalații tehnologice. Din aceste cauze, în luna mai — perioadă în care în alți ani s-a lucrat deosebit de intens — s-au realizat investiții de numai 5,1 miliarde lei. Pe un număr de 11 șantiere principale din cele urmărite operativ, s-au realizat luna trecută lucrări în valoare mai mică de 3 la sută din volumul anual, pe 21 șantiere între 3 și 5 la sută, iar pe 28 de șantiere între 5 și 7 la sută. Calamitățile naturale au influențat negativ desfășurarea lucrărilor pe un mare număr de șantiere industriale cu lucrări importante; de asemenea, au fost afectate serios o serie de șantiere importante de îmbunătățiri funciare — amenajări pentru irigații, lucrări de îndiguit și desecări.

Este de relevat că, în primele 5 luni ale acestui an, au fost date în funcțiune, prin eforturile susținute ale oamenilor muncii ce lucrează în domeniul investițiilor și în întreprinderile producătoare de utilaje și instalații, un număr de 76 de capacități de producție industriale și agro-zootehnice, față de 71 cite erau prevăzute în plan. Pozitiv este faptul că 11 din aceste obiective au fost date în funcțiune integral sau parțial înainte de termenul prevăzut. Pe această cale, s-a creat posibilitatea obținerii unei producții suplimentare în valoare de câteva zeci de milioane de lei, au fost reduse imobilizările de fonduri, iar potențialul de lucru al organizațiilor de construcții a putut fi îndreptat spre realizarea și punerea în funcțiune a altor capacități de producție. În acest an, s-a redus, de asemenea,

(Continuare în pag. a III-a)

Scrisoarea adresată tovarășului Nicolae Ceaușescu de cetățenii circumscripției electorale M. A. N. nr. 1

IUBITE TOVARĂSE NICOLAE CEAUȘESCU,

Cetățenii circumscripției electorale M.A.N. nr. 1, întruniți într-o entuziasmată adunare, am luat cunoștință cu deplină satisfacție de modul cum se traduce în viață propunerile alegătorilor cu privire la dezvoltarea și modernizarea cartierului „23 August”, municipiul București.

Vizitele dumneavoastră de lucru în circumscripția noastră electorală, discuțiile purtate cu cetățenii, prețioasele îndrumări date cu acest prilej constituie o expresie vie a legăturii strinse cimentate între conducătorii statului și popor, constituie un puternic stimul în munca noastră pentru realizarea mărețului program stabilit de cel de-al X-lea Congres al partidului.

Sintem profund recunoscători partidului, dumneavoastră personal, deputatul nostru îndrăgit, pentru grija permanentă pe care o acordăți constituirii de noi obiective social-edilitare în această zonă, modernizării străzilor și creșterii mijloacelor de transport în comun, aprovizionării populației, în sco-

pul creării de condiții tot mai bune de muncă și viață nouă, locuitorilor acestui cartier.

Ne angajăm să ne aducem mai mult contribuția noastră concretă la construcția complexelor comerciale și de deservire din strada Grindului, din piața „23 August”, cartierul Cosmos—Pantelimon și piața prezuală Republica prin acțiuni de muncă patriotică, prin participarea noastră la darea lor în folosință în termenele stabilite.

Profund convingi că politica partidului și statului nostru este închinată nobilului scop de a asigura patriei și poporului un viitor luminos, asigărăm și cu acest prilej conducerea partidului, pe dumneavoastră personal, scumpe tovarășe Nicolae Ceaușescu, că cetățenii acestei circumscripții electorale, alături de întregul nostru popor, sint ferm hotărâți să-și consacre întreaga putere de muncă înfloririi patriei, Republica Socialistă România.

ADUNAREA CETĂTENEASCĂ DIN CIRCUMSCRIPTIA M.A.N. NR. 1, MUNICIPIUL BUCUREȘTI

Pe șantierul Complexului hidroenergetic de pe Someș

CLUJ (corespondența „Științei”): Pe șantierul Complexului hidroenergetic de pe Someș, cu toate greutățile provocate de vremea nefavorabilă, lucrările se desfășoară în ritm susținut, stăruindu-se în grafic sau înaintea lui. La Tarnița, acolo unde se va ridica una din hidrocentrale, se efectuează lucrări de înaintare în galeria de fugă ce va avea o lungime de 235 m, pe care vor fi deviate apele Someșului. Se evidențiază în mod deosebit

la execuția operațiilor respective brigada de muncă a maestrului Augustin Duruș. La construcția barajului au fost excavat peste 3.000 mc de stâncă, iar până la sfârșitul acestui lună vor mai fi excavat încă 1.000 mc, depășindu-se substanțial prevederile planului. Sint înaintate și lucrările la amenajarea stației de sortare a agregatelor, fabrica de betoane, la o serie de blocuri de locuit, cantine și clădiri administrative, la stația de

transformare de 110 kV și sistemul de transport a energiei electrice, în vederea asigurării cu energie a tuturor obiectivelor în construcție.

Au fost, de asemenea, intensificate lucrările la galeria de aducțiune, pentru devierea Someșului Rece în Someșul Cald, excavându-se până acum peste 70 metri. S-au executat și lucrările de excavare și la galeria de fugă de la Mărgieș, unde va fi construită o altă centrală electrică.

TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU A PRIMIT DELEGAȚIA MILITARĂ A REPUBLICII ZAMBIA

Luni la amiază, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat, a primit delegația militară a Republicii Zambia, condusă de A. Zulu, ministrul apărării în guvernul zambian, care face o vizită prietenească în țara noastră.

La primire au participat din partea română: general-colonel Ion Ioniță, ministrul forțelor armate, Cornel Onescu, ministrul afacerilor interne, general-colonel Șterian Țircă, adjunct al ministrului forțelor armate, general-maior Nicolae State, adjunct al ministru-

lui afacerilor interne. Din partea zambiană au fost de față: L. Changufu, ministrul afacerilor interne al Zambiei, D. L. Chilao, adjunct al secretarului ministrului apărării, M. V. Siwale, adjunct al secretarului ministrului afacerilor interne, K. I. Tembo, adjunct al șefului poliției statului, G. K. Chinculu, locotenent-colonel, locuitor comandant de batalion.

Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

În aceeași zi, delegația militară a Republicii Zambia a fost primită de vicepreședintele Consiliului de Stat, Emil Bodnaruș.

La primire, desfășurată într-o atmosferă cordială, au luat parte general-colonel Ion Ioniță, ministrul forțelor armate ale Republicii Socialiste România, Ion Iliescu, ministrul pentru problemele tineretului, și Cornel Onescu, ministrul afacerilor interne.

Luni seara, delegația militară din Republica Zambia, condusă de A. Zulu, ministrul apărării, a participat la un dîneu oferit de general-colonel Ion Ioniță, ministrul forțelor armate, și Cornel Onescu, ministrul afacerilor interne.

(Agerpres)

VIZITA PREȘEDINTELUI CONSILIULUI DE MINIȘTRI, ION GHEORGHE MAURER, ÎN REPUBLICA FEDERALĂ A GERMANIEI

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, a plecat luni dimineața la Bonn, pentru a face o vizită oficială în Republica Federală a Germaniei, la invitația cancelarului federal Willy Brandt.

În vizita sa în Republica Federală a Germaniei, președintele Consiliului de Miniștri este însoțit de Cornel Burtică, ministrul comerțului exterior, Nicolae Agachi, ministrul industriei metalurgice, Vasile Gliga, adjunct al ministrului afacerilor externe, Constantin Oancea, ambasadorul României la Bonn, de alte persoane oficiale, de consilieri și experți.

La plecare, pe aeroportul Băneasa, președintele Consiliului de Miniștri a fost salutată de tovarășii Gheorghe Rădulescu, Ilie Verdeț, Janos Fazekas, Leonte Răutu, Iosif Banc, Mihai Marinescu, Ion Pășan, miniștri.

Au fost de față Franz Drutschmann, însărcinatul cu afaceri interim al Republicii Federale a Germaniei la București, și membri ai ambasadei.

vara transmit: Luni la amiază, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, și persoanele oficiale care îl însoțesc au sosit în capitala R.F. a Germaniei.

La aeroportul Köln—Bonn, pe clădirea căruia erau arborate drapelurile de stat ale României și R.F. a Germaniei, președintele Consiliului de Miniștri al României a fost salutată cordial de cancelarul R.F. a Germaniei, Willy Brandt.

Au venit, de asemenea, în întâmpinare locuitorul șefului Cancelariei Federale, secretarul de stat Egon Bahr, secretarul de stat al Ministerului Afacerilor Externe, Paul Frank, ambasadorul R.F. a Germaniei la București, Erich Strätling, șeful adjunct al Oficiului de presă și informații al guvernului federal, Rudiger von Wechmar, locuitorul inspectorului general al Bundeswehrului, general-locotenent Helmut Buchs, și de alte persoane oficiale.

Pe aeroport se aflau ambasadorul Republicii Socialiste România la Bonn, Constantin Oancea, și membri ai Ambasadei române. Un mare număr de corespondenți de presă, fotoreporteri, operatori cinematografici și al televiziunii au semnat ceremonia primirii președintelui Consiliului de Miniștri.

În cinstea președintelui Consiliului de Miniștri, pe aeroport era așezată o gardă de onoare.

Au fost intonate imnurile de stat ale României și R.F. a Germaniei. Președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de cancelarul Willy Brandt, a trecut în revistă garda de onoare.

Salutându-l pe oaspetele român, cancelarul R. F. a Germaniei,

Willy Brandt, a spus: „Este o onoare pentru mine să vă salut pe dumneavoastră și membrii delegației în numele guvernului Republicii Federale a Germaniei.

Mă bucură deosebit faptul că acest salut reprezintă pentru mine în același timp o revedere.

Este o satisfacție pentru mine că ați făcut posibilă această vizită, cu toate că țara dumneavoastră a fost lovită recent de o catastrofă naturală de proporții nebănuite. Populația noastră a urmărit în ultimele săptămîni cu adîncă compasiune soarta grea a românilor sîmstrîți.

Vizita dumneavoastră, căreia îi acordăm o deosebită importanță, se înscrie armonios în seria întîlnirilor dintre factorii politici de răspundere ai celor două țări ale noastre. Întîlnirea noastră ne va oferi posibilitatea unui schimb de păreri important pentru dezvoltarea în continuare a relațiilor noastre.

Noi vom efectua acest schimb de păreri în același spirit care a caracterizat discuțiile noastre anterioare și care este călăuzit de voința de a folosi toate posibilitățile în slujba destinderii și a păcii.

Cu acest prilej, noi nu ne vom sîri să abordăm și probleme în care trebuie să scoțim că vor exista concepții deosebite. Între oamenii politici care sint dispuși să adîncească înțelegerea reciprocă, tocmai acest lucru va fi de o deosebită actualitate.

Nutresc speranța că vizita dumneavoastră va contribui la largirea și îmbunătățirea în continuare a relațiilor dintre țările noastre.

(Continuare în pag. a V-a)

Survolind teritoriul R.P. Ungare și Republicii Austria, în drum spre R.F. a Germaniei, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, a adresat, de la bordul avionului, telegrame de salut lui Jenő Fock, președintele Guvernului revoluționar muncitoresc țărănesc ungar, și lui Bruno Kreisky, cancelarul federal al Republicii Austria.

BONN 22.— Trimișii speciali Agerpres M. Moarcăș și C. Var-



La sosire, pe aeroportul Köln-Bonn

Fiecare cetățean — cunoscător și apărător al legii!

Caracteristica esențială a legislației noastre socialiste este constituirea înaltului său democratic și umanist, concretizată în aceea că legea exprimă voința și interesele generale ale societății, fiind elaborată și adoptată cu o largă participare a maselor. După adoptare, din expresie principială a intereselor generale ale societății, legea devin instrumente specifice de reglementare a raporturilor sociale, deci și obiect al cunoașterii generale. Este necesar — arăta tovarășul Nicolae Ceaușescu la consfățirea cadrelor din securitate, miliție, justiție și procuratură — să se acorde o atenție mai mare cunoașterii legilor de către toți cetățenii patriei. Organele de stat trebuie să ia măsuri pentru a lărgi în cea mai mare măsură și a manifesta în acest domeniu. Se știe, de altfel, că necunoașterea de către cetățenii a legilor, a diferitelor hotărâri, a sancțiunilor la care sînt supuși dacă încalcă aceste legi contribuie într-o bună măsură la apariția unor stări de lucruri infracționale și a unor manifestări antisociale.

La ancheta „Științei” răspund: AUGUSTIN ALEXA, procurorul general al Republicii Socialiste România, ȘTELIAN NIȚULESCU, președintele Asociației juriștilor, NICOLAE POPOVICI, adjunct al ministrului justiției, dr. docent MIRCEA LEPADATESCU, decanul Facultății de drept din București, și alte personalități ale vieții juridice.

— Nu poate fi făcută o delimitare strictă. Una decurge din cealaltă, dar nu reprezintă același lucru. Bine înțeles că una e să explici, de exemplu, Decretul privind contravențiile la regulile de conviețuire socială, ordinea și liniștea publică, și alta e să faci înțelesul rațiunea, scopul urmărit prin adoptarea acestui act. Sint lucruri în puterea de înțelegere a oricui, dar practica dovedește că nu întotdeauna aducerea la cunoștință a legilor este suficientă pentru întinarea în conștiința oamenilor a respectului pentru lege.

Am întîlnit această idee la majoritatea interlocutorilor noștri, care au subliniat că într-adevăr activitatea de popularizare a legilor trebuie să facă un salt calitativ, pentru a răspunde cerințelor stringente actuale, reliefate în cuvîntarea secretarului general al Partidului Comunist Român la consfățirea cadrelor de bază din miliție, securitate, justiție și procuratură. Astfel s-a evidențiat necesitatea lărgirii frontului forțelor care participă la activitatea de formare a conștiinței juridice, a măritii frecvenței acestor acțiuni.

Cîi este de cuprinzătoare, ce forțe mobilizează activitatea de popularizare a legilor?

— Întrebarea vizează una dintre problemele-cheie ale acestei activități, exprimată clar la consfățirea de către secretarul general al partidului: mobilizarea tuturor organismelor, a tuturor cadrelor care au atribuții în această direcție, pentru a realiza în mod permanent o informare

— Nu poate fi făcută o delimitare strictă. Una decurge din cealaltă, dar nu reprezintă același lucru. Bine înțeles că una e să explici, de exemplu, Decretul privind contravențiile la regulile de conviețuire socială, ordinea și liniștea publică, și alta e să faci înțelesul rațiunea, scopul urmărit prin adoptarea acestui act. Sint lucruri în puterea de înțelegere a oricui, dar practica dovedește că nu întotdeauna aducerea la cunoștință a legilor este suficientă pentru întinarea în conștiința oamenilor a respectului pentru lege.

Am întîlnit această idee la majoritatea interlocutorilor noștri, care au subliniat că într-adevăr activitatea de popularizare a legilor trebuie să facă un salt calitativ, pentru a răspunde cerințelor stringente actuale, reliefate în cuvîntarea secretarului general al Partidului Comunist Român la consfățirea cadrelor de bază din miliție, securitate, justiție și procuratură. Astfel s-a evidențiat necesitatea lărgirii frontului forțelor care participă la activitatea de formare a conștiinței juridice, a măritii frecvenței acestor acțiuni.

Cîi este de cuprinzătoare, ce forțe mobilizează activitatea de popularizare a legilor?

— Întrebarea vizează una dintre problemele-cheie ale acestei activități, exprimată clar la consfățirea de către secretarul general al partidului: mobilizarea tuturor organismelor, a tuturor cadrelor care au atribuții în această direcție, pentru a realiza în mod permanent o informare

La ancheta „Științei” răspund: AUGUSTIN ALEXA, procurorul general al Republicii Socialiste România, ȘTELIAN NIȚULESCU, președintele Asociației juriștilor, NICOLAE POPOVICI, adjunct al ministrului justiției, dr. docent MIRCEA LEPADATESCU, decanul Facultății de drept din București, și alte personalități ale vieții juridice.

— Nu poate fi făcută o delimitare strictă. Una decurge din cealaltă, dar nu reprezintă același lucru. Bine înțeles că una e să explici, de exemplu, Decretul privind contravențiile la regulile de conviețuire socială, ordinea și liniștea publică, și alta e să faci înțelesul rațiunea, scopul urmărit prin adoptarea acestui act. Sint lucruri în puterea de înțelegere a oricui, dar practica dovedește că nu întotdeauna aducerea la cunoștință a legilor este suficientă pentru întinarea în conștiința oamenilor a respectului pentru lege.

Am întîlnit această idee la majoritatea interlocutorilor noștri, care au subliniat că într-adevăr activitatea de popularizare a legilor trebuie să facă un salt calitativ, pentru a răspunde cerințelor stringente actuale, reliefate în cuvîntarea secretarului general al Partidului Comunist Român la consfățirea cadrelor de bază din miliție, securitate, justiție și procuratură. Astfel s-a evidențiat necesitatea lărgirii frontului forțelor care participă la activitatea de formare a conștiinței juridice, a măritii frecvenței acestor acțiuni.

Cîi este de cuprinzătoare, ce forțe mobilizează activitatea de popularizare a legilor?

— Întrebarea vizează una dintre problemele-cheie ale acestei activități, exprimată clar la consfățirea de către secretarul general al partidului: mobilizarea tuturor organismelor, a tuturor cadrelor care au atribuții în această direcție, pentru a realiza în mod permanent o informare

— Nu poate fi făcută o delimitare strictă. Una decurge din cealaltă, dar nu reprezintă același lucru. Bine înțeles că una e să explici, de exemplu, Decretul privind contravențiile la regulile de conviețuire socială, ordinea și liniștea publică, și alta e să faci înțelesul rațiunea, scopul urmărit prin adoptarea acestui act. Sint lucruri în puterea de înțelegere a oricui, dar practica dovedește că nu întotdeauna aducerea la cunoștință a legilor este suficientă pentru întinarea în conștiința oamenilor a respectului pentru lege.

Am întîlnit această idee la majoritatea interlocutorilor noștri, care au subliniat că într-adevăr activitatea de popularizare a legilor trebuie să facă un salt calitativ, pentru a răspunde cerințelor stringente actuale, reliefate în cuvîntarea secretarului general al Partidului Comunist Român la consfățirea cadrelor de bază din miliție, securitate, justiție și procuratură. Astfel s-a evidențiat necesitatea lărgirii frontului forțelor care participă la activitatea de formare a conștiinței juridice, a măritii frecvenței acestor acțiuni.

Cîi este de cuprinzătoare, ce forțe mobilizează activitatea de popularizare a legilor?

— Întrebarea vizează una dintre problemele-cheie ale acestei activități, exprimată clar la consfățirea de către secretarul general al partidului: mobilizarea tuturor organismelor, a tuturor cadrelor care au atribuții în această direcție, pentru a realiza în mod permanent o informare

— Nu poate fi făcută o delimitare strictă. Una decurge din cealaltă, dar nu reprezintă același lucru. Bine înțeles că una e să explici, de exemplu, Decretul privind contravențiile la regulile de conviețuire socială, ordinea și liniștea publică, și alta e să faci înțelesul rațiunea, scopul urmărit prin adoptarea acestui act. Sint lucruri în puterea de înțelegere a oricui, dar practica dovedește că nu întotdeauna aducerea la cunoștință a legilor este suficientă pentru întinarea în conștiința oamenilor a respectului pentru lege.

Am întîlnit această idee la majoritatea interlocutorilor noștri, care au subliniat că într-adevăr activitatea de popularizare a legilor trebuie să facă un salt calitativ, pentru a răspunde cerințelor stringente actuale, reliefate în cuvîntarea secretarului general al Partidului Comunist Român la consfățirea cadrelor de bază din miliție, securitate, justiție și procuratură. Astfel s-a evidențiat necesitatea lărgirii frontului forțelor care participă la activitatea de formare a conștiinței juridice, a măritii frecvenței acestor acțiuni.

Cîi este de cuprinzătoare, ce forțe mobilizează activitatea de popularizare a legilor?

— Întrebarea vizează una dintre problemele-cheie ale acestei activități, exprimată clar la consfățirea de către secretarul general al partidului: mobilizarea tuturor organismelor, a tuturor cadrelor care au atribuții în această direcție, pentru a realiza în mod permanent o informare

ÎN PAGINA A V-A

● Toastul cancelarului federal, Willy Brandt

● Toastul președintelui Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer

PAGINA A II-A

ZILE-LUMINA ȘI NOPTI-LUMINA ÎN BĂTĂLIA PENTRU RECUPERAREA TAMPULUI FURAT DE APE

Lor le-a aparținut inițiativa, ei se află acolo unde se cere curaj, forță, spirit de sacrificiu CINE SINT EI ?

R. DIMBOVICIANU D. N. POPESCU

(Continuare în pag. a IV-a)

Alteței Sale Regale
Marele Duce JEAN AL LUXEMBURGULUI
LUXEMBURG

Cu ocazia zilei naționale a Mareșului Ducaț de Luxemburg, adresă Alteței Voastre felicitări cordiale și cele mai bune urări de fericire personală, de prosperitate și pace poporului luxemburghez.

NICOLAE CEAUȘESCU
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

Excelenței Sale
Domnului NICOLAE CEAUȘESCU
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

BUCUREȘTI

Vă mulțumesc foarte mult pentru felicitările transmise de dumneavoastră cu prilejul aniversării Revoluției din Mai. Urez fericire și prosperitate poporului și guvernului dumneavoastră.

Amiral PEDRO A. GNAVI
Președintele Juntei Comandanților Șefi ai Forțelor Armate ale Republicii Argentina

Zile-lumină și nopți-lumină în BĂTĂLIA PENTRU RECUPERAREA TIMPULUI FURAT DE APE

Lor le-a aparținut inițiativa, ei se află acolo unde se cere curaj, forță, spirit de sacrificiu CINE SÎNT EI?

Brigada de reporteri ai „Șcinței” transmite de pe șantierele reconstrucției. ASTĂZI, TG. MUREȘ



Alături de vîrșnici, brigăzile patriotice ale tineretului

Cititorii au observat desigur că, de câteva zile, buletinele hidrologice au cam început să se răcească în paginile ziarelor. Scad apele. Se retrag în culcușul lor de umed, ca fiarele sălute și molește după prudență. Cătorund în ultimele zile de-a lungul Mureșului, Tîrnavei, Someșului, Argeșului, ne-am deprins să vedem cu alți ochi peisajul tragic al calamităților. Există localități, cartiere, ogoare unde multe urne s-au gîrșit. Aici s-a reînălțat și dincolo mîlului a fost scos și oamenii au dat o zugrăvirea proaspătă peste semnul învecinat lăsat de ape; dincoace o întreprindere anunță reîntrirea în circuitul productiv normal. Ochul te poate înșela însă. Chiar și acolo unde aparent stihia a dispărut, urmele ei persistă — deși nu răsar la prima vedere.

O casă năruită, un ogor răvășit de ape violentează privirea. Dar există și altfel de pagube, „invizibile”: zilele de stagnare a unui organism industrial, producția neprodusă, degradarea „lăuntrică” a unor utilaje, zecile, sutele de mii de ore cheltuite pentru repunerea în funcțiune a unor întreprinderi. Când vorbim despre „șantierele reconstrucției”, avem nemijlocit în față imaginea cărămizii și a betonului, a schelelor și a lăptășilor. Există însă și altfel de șantiere, cu altele de schele și cărămizi, unde nu se reciclează case și poduri, ci se reciclează timpul furat de ape, se ridică la cotele anterioare și mai sus de ele, producția de bunuri materiale.

Prețutindeni, chiar și în pușcăriile de muncă, pulsează viu ritmurile acestui șantier al refacerii, al revenirii la normal. Practic, fiecare loc de muncă este astăzi un punct al acestui imens șantier, care, la chemarea partidului, angajează plin toate forțele țării: toate resursele de abnegație, energie, pricepere ale celor ce muncească. Această impresantă mobilizare de energii verifică încă o dată, în împrejurări deosebite, forța organizațiilor de partid, capacitatea lor de a antrena masele largi, de a duce pe umerii lor sarcinile grele ale refacerii. Acolo unde se lucrează, fără precupțire, cite zecile, douăsprezece și, uneori, sute de voluntari și, acolo unde e nevoie de doșdărie, în acțiunea de reconstrucție care cere curaj, forță și, nu o dată, spirit de sacrificiu, acolo unde se dovedesc, în fața marelui, spiritul de eroism și înălțimea conștiinței.

Cu ei, alături de ei, pînă unde astăzi pe unul dintre cele mai febrile „șantiere de reconstrucție” de pe devastatorul Mureș: industria municipiului Tg. Mureș.

Dar, mai întâi, cum arată tabloul pagubelor?

— Industria noastră a primit de pe urma inundațiilor lovitură dintre cele mai puternice — ne spune tovarășul Vasile Rus, prim-secretar al Comitetului municipal de partid Tg. Mureș. Apele au intrat în aproape 40 de întreprinderi, unități economice și instituții pe care le-au scos temporar din circuitul productiv. Valoarea pagubelor cauzate de distrugerea unor mijloace fixe și circulante, de suplimentarea cheltuielilor pentru refacerea acestora, se ridică la 111 970 000 lei. Dacă mai adăugăm la valoarea și cele 94 506 000 lei pierderi de producție cauzate de întreprinderea activității unor unități, avem o imagine clară, pe de o parte, asupra loviturilor pe care le-a primit industria municipiului nostru, și, pe de altă parte, asupra efortului general în care sîntem angajați pentru recuperarea cit mai grabnică a acestora, pentru refacerea potențialului economic.

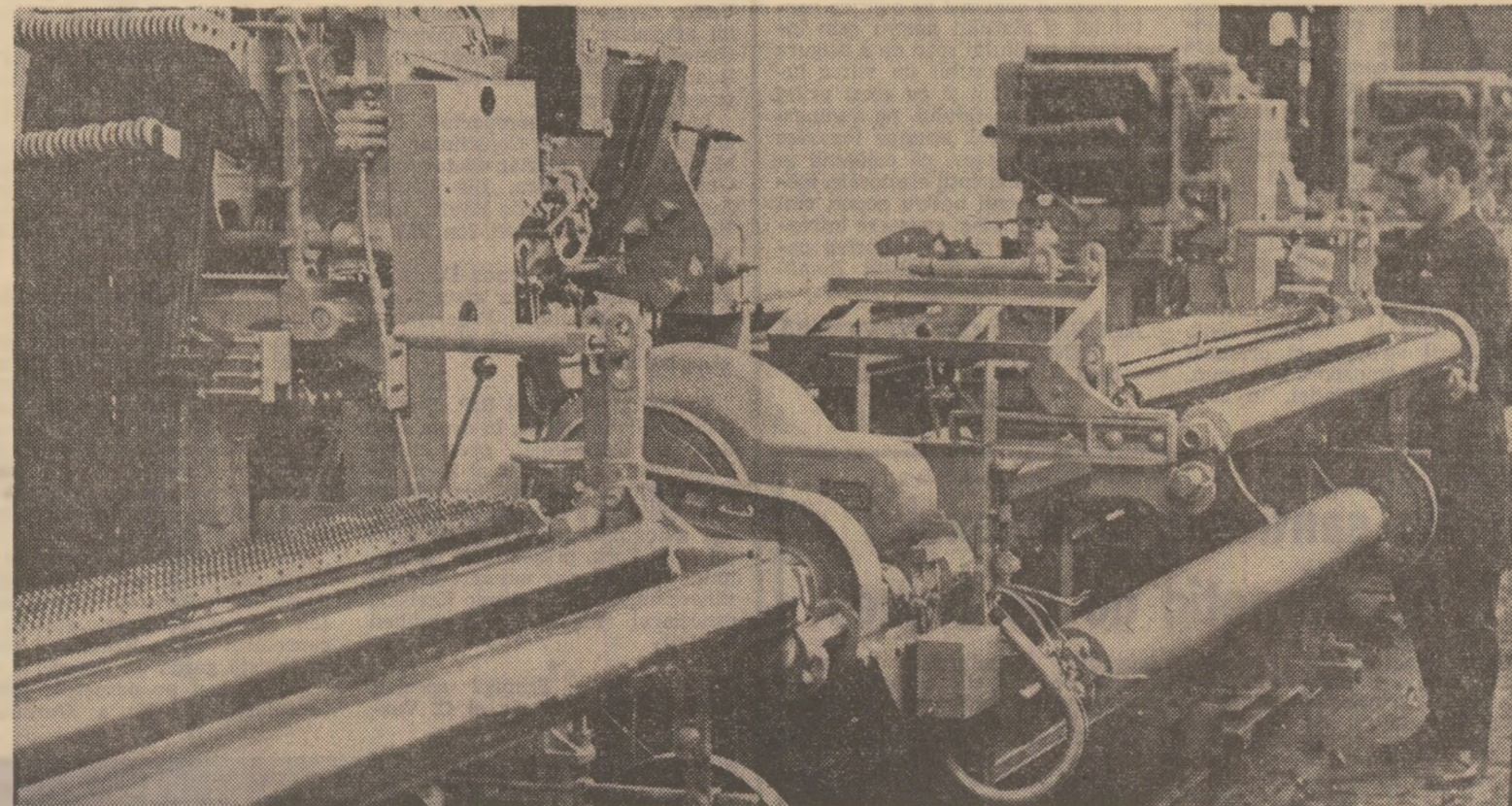
— Ce rezultate concrete s-au obținut pînă acum în opera de refacere?

— Am intrat în cea de-a treia săptămîină de cînd toate unitățile economice afectate de calamități și-au reluat total sau parțial activitatea. Biroul comitetului municipal de partid apreciază că repunerea în funcțiune a acestora în termene foarte scurte — de la 3 la 10 zile — este poziția „cheie” pe care au cîștigat-o pe frontul refacerii. Acum totul depinde de capacitatea organizațiilor de partid, a comunistilor, de a valorifica inițiativa creatoare a maselor, spiritul de organizare și disciplină al clasei noastre muncitoare, de a angaja toate forțele umane și materiale în cîmpul magnific al reconstrucției.

— Cum caracterizați aportul organizațiilor de partid?

— Refacerea potențialului economic reprezintă în acest an principalul examen politic pentru toate organizațiile noastre de partid, pentru toți comunistii. Reluarea activității de către unitățile economice avariate într-un termen foarte scurt atestă faptul că prima etapă a acestui examen a fost trecută cu succes. Într-adevăr, avem numeroase dovezi că forța și capacitatea de acțiune a organizațiilor de partid au crescut mult în aceste zile.

Obiectivul principal al refacerii este acum recuperarea pierderilor, alături pe calea efortului propriu, de către întreprinderile calamitate, cit și pe calea suplimentării angajamentelor de către întreprinderile care n-au avut de suferit de pe urma inundațiilor. Am cerut organizațiilor de partid, la începutul acestei luni, să analizeze în adunări cu activul de partid, în fiecare secție, în fiecare întreprindere, posibilitățile de recuperare a acestor pagube, de suplimentare a angajamentelor organizațiilor de partid, la sfîrșitul anului toate întreprinde-

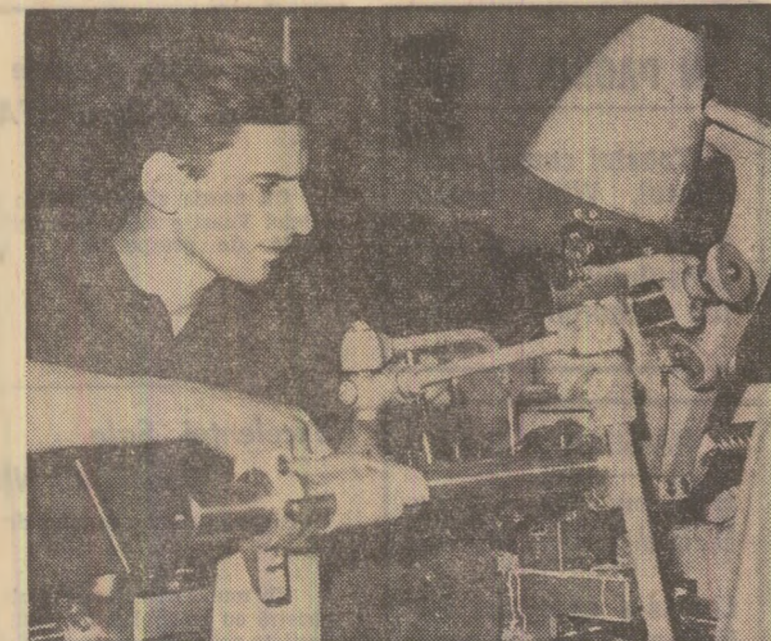


La întreprinderea de utilaje pentru industria ușoară din Tîrgu-Mureș recuperarea timpului furat de ape se conjoagă cu eforturile consacrate îndeplinirii angajamentelor suplimentare. Noi mașini textile părăsesc montajul

riile afectate își vor recupera pierderile datorate stagnărilor provocate de inundații, iar pe baza suplimentării angajamentelor de către restul unităților, industria municipiului Tg. Mureș va realiza peste plan o producție în valoare de peste 80 milioane lei — cu aproape 30 milioane mai mult decît angajamentele stabilite la începutul anului. Acesta este un semn că organizațiile de partid au imprimat muncii de refacere un autentic spirit de efort, de creație, de autodepășire.

Părăsim biroul primului secretar și vizităm fabricii și uzine, șantiere pentru a face cunoștință „pe viu” cu acest spirit autentic de efort, de creație, de autodepășire.

— Dacă m-ați fi întrebant atunci, cînd apele transformaseră halele de producție în... lac de acumulare, în cit timp ne vom reface, v-aș fi spus — ne mărturisește tovarășul Emil Roșca, inginerul-șef al fabricii de mobilă „23 August” — că ne trebuie cel puțin un an, doi. N-a trecut decît o lună și, după cum vedeți, lucrăm cu unele secții la capacitatea normală. Cum am reușit să ne revenim așa de repede de pe urma izbiturii primite? Există o singură explicație: ziua întâi a re-



„Normalizarea” în întreprinderile calamitate inseamna atingerea ritmurilor zilei de miine. Unul dintre oamenii acestor ritmuri: strungarul Samuel Vasile de la „Electro-Mureș”

facerii a început chiar în momentul învaziei apelor.

— Cînd și cum a deschis „focul” refacerii?

— Nominal nu v-aș putea spune nici acum cine. Am aflat mai tîrziu că mai mulți membri de partid din sectoarele de întreprindere, cărora li s-au alăturat și alți muncitori, au hotărît din proprie inițiativă, chiar din clipa cînd apele au pătruns pe poarta fabricii, să ridice utilajele — „cu miinile, cu cărucioarele, numai să le ridicăm” — la etajele superioare pentru a le feri de avănturile zecii de utilaje și materiale care au fost astfel salvate.

— Simplu, răspunde Brelean, Sint electrician. Acasă mă putea înlocui oricine la scosul lucrurilor de sub nămol. Dar aici, la fabrică, n-avea cine să mă înlocuiască. Aici era nevoie de mine, mai mult ca oricînd, fiindcă fabrica rămăsese fără curent electric, fiindcă se lucra la lumina torțelor.

Comunistii au declanșat ziua întâi a refacerii și tot ei — și alături de ei toți muncitorii — continuă asaltul, zi și noapte, pînă vor șterge toată urmele lăuate de ape, pînă vor face ca fabrica să producă din nou

— Am reușit! Avaria a fost înlăturată în numai trei ore. Instalația noastră produce acum din plin, la întreaga capacitate. Nu mai puțin important este și celălalt rezultat: s-a dovedit că putem mai mult decît pînă acum, iar examenul acesta îl va ambiționa și pe alții.

Ce se întimplase? În zorii zilei, o instalație din secția amoniac i a suferit o avarie. Producția a fost întreruptă. Cu fiecare oră se pierdeau zeci de tone de amoniac. Trezit acasă din somn, doar în câteva minute, maestrul Rusu, împreună cu o echipă de mecanici, începe lu-

Intrebarea o punem tovarășului Dumitru Adam, secretarul comitetului de partid de la întreprinderea de utilaje pentru industria ușoară. O uzină reconstruită și modernizată din temelii în ultimii ani, un puternic și valoros colectiv muncitoresc.

— Ne-ați găsit pregătind o adunare a activului de partid, cum cînd analizăm stadiul refacerii în uzina noastră, precum și situația angajamentelor suplimentare — două puncte centrale, vitale, ale întregii noastre activități — fiecare va prelua concret, nominal, o parte din responsabilitatea asumată colectiv. În acest fel, fiecare comunist va putea acționa precis la locul de muncă, va putea efectiv să antreneze pe toți cei din jurul lui. Firește, „teoretic” știam și înainte toate acestea. Dar împrejurările prin care am trecut, eforturile deosebite care ni se cer, au dus în viața organizațiilor noastre la o raportare mai exactă, mai concretă, a comunistului la sarcinile generale, la o răspundere mai profundă a fiecărui om în fiecare acțiune.

— Ca să nu rămînem tot la „teoretic”...

Uzina are de recuperat circa 30 000 ore datorate stagiilor din timpul inundațiilor. Or, aceste 30 000 de ore, printr-o defalcare minuțioasă, au devenit zeci de ore de fiecare om. Asta a permis fiecărui membru de partid să se concentreze, în primul rînd, asupra efectuării acestor ore. Atita am eu de făcut, atita tu, atita el. Rezultatele se văd: s-au și recuperat, mai repede decît se aștepta, peste 20 000 de ore. Alt exemplu: inițial angajamentul colectivului nostru era de a realiza o producție suplimentară de 1,5 milioane lei. După calamități, ni s-a părut insuficient, sub posibilitățile noastre reale. Fiecare comunist s-a angajat să descopere noi rezerve. Rezultatul? Alte 5,5 milioane lei suplimentare pe care le vom dobîndi pînă la sfîrșitul anului.

— E o creștere substanțială. De aproape 4 ori! Cum se explică aceste rezultate?

— Prin ceea ce s-a întimplat. În această perioadă, cu toți oamenii. Au văzut, au trăit, au înțeles că recuperarea pierderilor produse de calamități impune eforturi înzecite. Chiar și unii, alții dată mai puțin săritorii, și-au adunat toate puterile, pentru a răspunde cu cîinste chemării partidului.

Afirmatia este susținută de numeroase fapte. Prelund fără sovărire însărcinări dintre cele mai dificile, acționînd în linia întâi a frontului refacerii, comunistii descoperă în ei puterea de a se autodepăși, atrăgînd în această acțiune și pe ceilalți tovarășii de muncă. Astfel, uzina și-a asumat, între altele, obiectivul de primă urgență al ajutorării unuia dintre cele mai grav lovite uzine din județ: „Textila” din Sighișoara. A plecat la fața locului un colectiv de 20 de oameni pentru a repune în funcțiune o întreagă secție: aproape 200 de războaie scoase din mil. Colectivul acesta muncitoresc, condus de comunistul Kaeso Boldiszar, a lucrat cite 14—16 ore pe zi, cu toată ardoarea. Potrivit calculului specialiștilor, o astfel de lucrare durează „normal” circa două luni și

jumătate; acum a fost încheiată în 25 de zile.

Abia reînțors acasă după greaua misiune sîghişoreană, șeful de echipă și-o făcuă angajamentul de a monta zilnic cite un război în plus.

— Am fost întebat — ne spune K. Boldiszar — dacă o să reușim. De ce să nu reușim? Probleme la care am fost supuși în ultima vreme arată că fiecare în parte are resurse — pe care nu și le cunoștea. Să-i fi văzut pe băieții mei cum au muncit la Sighișoara! De ce? Era lîmpe pentru ei că de miinile, de iscusința lor, depindea acum limitarea pagubelor, mai ales că era vorba de respectarea unor livrări la export. După părerea mea, fiecare comunist trebuie să lucreze astfel încît ritmurile de muncă aținse în această perioadă să devină ritmuri obișnuite. De fapt, astia înțeleg eu prin „normalizare”: nu revenirea la normalul de ieri, ci atingerea celui de miine.

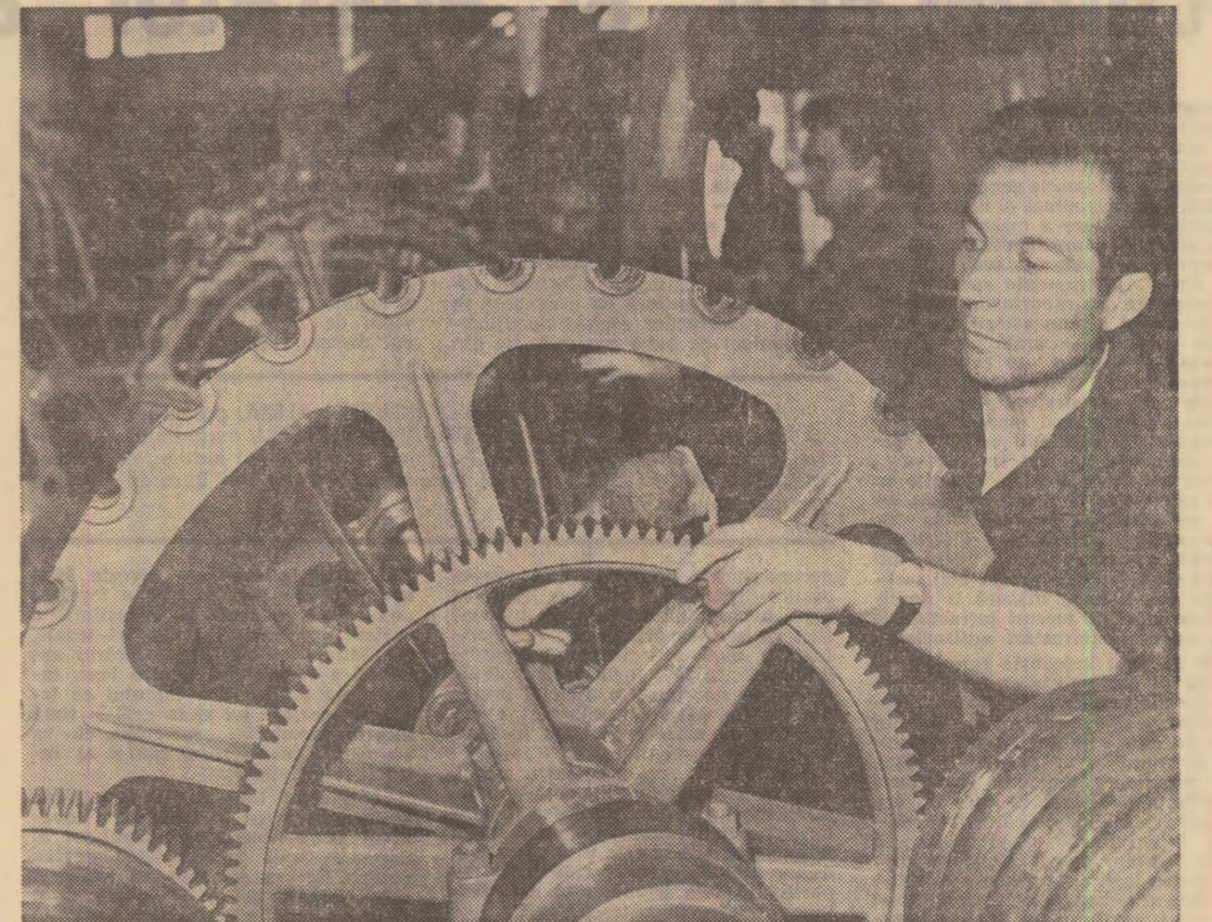
Ritmurile „zilei de miine” sînt prezente în conștiința tuturor comunistilor și exerciția o puternică forță de atracție în toate colectivele de muncă. Cu un asemenea exemplu — unul din multele posibile — am făcut cunoștință și la uzina „Electro-Mureș”. Vă mai amintii secerentele de la televiziune din zilele inundațiilor? Aici, apele împotmoliseră totul: linii de forță, tablouri de comandă, utilaje. Refacerea uzinei părea imposibilă. Dar și aici, ca în toate locurile comunistii au exclus „imposibilul”. Aici, ca în altele alte locuri, s-a lucrat în schimburi prelungeite. Aici s-au pus în funcțiune, un după altul, 85 la sută din capacitățile de producție calamitate. Și, tot aici — rețineți — în prima decadă a lunii iunie, într-o uzină a cărei refacere era imposibilă, s-a realizat un record de producție: 37,6 la sută.

Așa precum, în altele locuri, casele ce se înalță sînt mai trainice și mai luminoase decît cele luate de ape, și în uzinele și fabricile calamitate, ca de altfel, pretindînd, opera de refacere vizează atingerea unor parametri cantitativi și calitativi mai înalți decît înainte. Iar comunistii, potrivit menirii lor, sînt din nou în frunte, imbinînd prezentul cu perspectiva, potrivit „cărămida” așezată astăzi cu liniile de miine ale edificării economice și sociale.

„Dar cine poate desprinde acum toate concluziile, misticul, „pe puncte”? Faptele sînt încă „pe șantier”, în plină desfășurare; mereu apar inițiative noi, se rețevă fațete inedite ale conștiinței socialiste. Tocmai acest lucru este în aceste zile definitoriu pentru activitatea organizațiilor de partid, a tuturor comunistilor: dinamismul și răspunderea, imprimate de necesitatea de a conduce cu mai multă clarviziune, energie și competență decît oricînd, fiecare punct de pe vastul șantier al reconstrucției.

Victor VANTU
Constantin PRIESCU
Vioral SALAGEAN
Lorand DEAKI

Fotografii: S. CRISTIAN



Din primele clipe ei au depus eforturi înzecite pentru ca fiecare roată, fiecare mașină să reîntre cit mai grabnic în marele angrenaj economic al țării

pagina economică

O TINĂRĂ FAMILIE INDUSTRIALĂ ÎȘI DEFINIȘTE PERSONALITATEA

DIN EXPERIENȚA CENTREI INDUSTRIALE PENTRU CONSTRUCȚII NAVALE DIN GALAȚI

Creată cu mai bine de un an în urmă, o dată cu alte organisme economice similare, pe baza hotărârilor Conferinței Naționale a P.C.R. Centrala Industrială pentru construcții navale din Galați a preluat în mod efectiv conducerea activității tuturor unităților componente. În subordinea centralei intră șantierul naval din Galați, Constanța, Brăila, Oltenița, Giurgiu și Turnu Severin, Institutul de cercetări și proiectări pentru construcții navale (ICEPRONAV) și Uzina mecano-navală din Galați. Simplitatea și claritatea unității și soluționează în condiții mai bune și mai economice problemele de proiectare, aprovizionare și desfacere, activitatea financiară și de planificare.

Ing. Panaft MELISARATOS
director general al centralei

tere în acțiunea de studiu și analiză a planurilor de dezvoltare, scopul fiind stabilirea celor mai adecvate soluții care să asigure o organizare modernă și eficientă a procesului de fabricație și o capacitate de producție în domeniul construcțiilor de viitor. În acest sens, amintim studiul efectuat de centrala noastră în comun cu Ministerul Transporturilor, care propune obiective menite să ridice ramura navală la nivelul frunții în domeniul construcțiilor de mașini. Deși studiul acesta a pornit de la analize realizate anterior de fiecare unitate în parte, el reușește acum să încheie o perspectivă armonioasă, care are în vedere necesitatea ca întreprinderile centrale să se completeze reciproc în îndeplinirea sarcinii de a acoperi întreaga gamă de cerințe privind construcția de noi nave și reparările, atât pentru navile proprii, cât și pentru beneficiarii externi.

Cit privește legăturile centralei cu întreprinderile în subordine, noi ne străduim — și considerăm că am reușit în mare măsură — să imprimăm un stil de muncă ce-și propune rezolvarea pe teren, în deplină cunoștință de cauză și cu mai operativitate și eficiență. Chiar dacă cheltuielile noastre de deplasare sunt mai mari, credem că nu greșim atunci când rezolvăm la fața locului probleme ce reclamă o maximă operativitate în luarea deciziilor. În general, cadrele din centrală se deplasează frecvent în unități, reprezentanții acestora fiind chemați cât mai puțin la sediul centralei. Aceasta ne-a permis adeseori să luăm măsurile eficiente, care au impulsat rezolvarea unor probleme stringente ale producției. As amintim, dintre acestea, asigurarea șantierelor navale cu piese furnizate de Uzina mecano-navală din Galați, a căror livrare cu întârzieri provoacă de producție. Tot operativ s-a acționat și pentru impulsivarea desfășurării lucrărilor de investiții planificate și darea lor în folosință la termen, asigurând astfel condiții pentru lucrul pe timp de iarnă. S-au luat măsuri eficiente pentru reducerea cheltuielilor neeconomice, a consumului de materiale și a stocurilor supraoptimale. Au fost ajutate efectiv șantierul naval din Turnu Severin și din Constanța în realizarea unor prototipuri de nave. În a căror execuție întâmpinăm dificultăți. Specialiștii din cadrul centralei și al Institutului de cercetări și proiectări au acordat acestor unități asistență tehnică pentru rezolvarea urgentă a unor probleme tehnice și organizatorice. Centrala a antrenat în această acțiune și Șantierul Naval din Galați, care a trimis la fața locului oameni competenți, având o îndelungată experiență în construcția și montajul navelor, pentru a contribui la oranzizarea superioară a producției și a muncii, la promovarea unor procedee avansate de execuție.

Firește, dezbateri în mod sistematic și eficient problemele majore ale activității economice. Strădania noastră este de a asigura aplicarea în termen stabilite a măsurilor și hotărârilor adoptate, fiind conștienți că în perfecționarea sistemului de control și urmărirea a îndeplinirii sarcinilor trebuie să perseverăm cu și mai multă insistență.

Dacă am amintit până acum numai

de aspectele pozitive ale activității centralei noastre, aceasta nu înseamnă că totul a mers perfect. N-au lipsit, firește, anumite dificultăți de ordin tehnic și organizatoric, dar în măsura în care acestea depindeau de posibilitățile proprii, am acționat prompt pentru eliminarea lor. Considerăm însă că, în activitatea lor, centralele industriale — inclusiv centrala noastră de construcții navale — întâmpină încă unele greutăți a căror origine trebuie căutată în faptul că încă nu au fost reglementate toate problemele care privesc buna funcționare a acestor organisme. Dar, cu toate că în ultima săptămână s-a putut lăsa în cursul din plin la stringerea furaajelor, în unele cooperative această lucrare se amână de la o zi la alta. Așa se face că, potrivit situației operative aflate la direcția agricolă, recoltarea primelor coase la lucernă s-a făcut în proporție de numai 86 la sută, iar trifoiul a fost strins numai de jumătate din suprafață. La cooperativele agricole Mărgineni, Filipeni, Odobești și în alte unități nici nu începuse colțul trifolienelelor. Cit privește finul de pășuni, acesta este în mare parte în stare de pășunare, fiind necesară în prezent, în vederea asigurării necesarului de furaj, luarea măsurilor pentru ca biroul tehnic al primului nostru an de activitate să fie întrecut de rezultatele și mai bune pe care le vom obține până la sfârșitul acestui an și în anii viitori.

Sarcinile de mare răspundere ce-l revin Centralei Industriale de construcții navale în viitorul cinci ani nu înfațăm probleme deosebite. În prezent, ne străduim să luăm toate măsurile pentru ca biroul tehnic al primului nostru an de activitate să fie întrecut de rezultatele și mai bune pe care le vom obține până la sfârșitul acestui an și în anii viitori.

Adăvrul este că nu sînt

folosite toate forțele mecanice și manuale de care dispun unitățile din județ. Întreprinderile pentru mecanizarea agriculturii au 50 de costitori mecanice, un număr mare de greble rotative și alte utilaje. Din păcate, acestea nu sînt folosite aproape deloc. Cooperatorii din Dămieniștii, Buncăuș, au contractat cu I.M.A. Filipești să recolteze 250 ha de lucernă. Dar contractul a rămas o simplă formalitate pentru că I.M.A. nu a trimis aici nici o costitoare. La cooperativa Cojofănești

în județul Maramureș sînt numeroase probleme de rezolvat în legătură cu recoltarea furaajelor. Datele înmănușate, multe suprafețe cu furaje au fost mulate. La cooperativa agricolă Copalnic — Mănăștur, consiliul de conducere a dispus cosirea lucernei, chiar și a celei puternic mulate, pentru a asigura măcar cea de-a doua coasă o producție bogată, de calitate. De asemenea, finul natural recoltat de pe terenurile joase va fi uscat pe locurile învecinate, mai

toate acestea recoltatul furaajelor întârzie. La cooperativa agricolă din Seini abia au fost trase câteva brazde cu coasa. „Nu avem coșoși”, spunea președintele cooperativei. Realitatea este că atât la Seini, cit și în alte cooperative agricole consiliile de conducere, specialiștii nu au luat din vreme măsurile organizatorice hotărâte, precise, care să stimuleze și să cointerezeze cooperatorii în recoltarea grăbnică a furaajelor.

proprietatea cooperativei agricole. Important este acum ca să se treacă la stringerea tuturor furaajelor, folosindu-se din plin experiența oamenilor de pe aceste meleaguri, toate mijloacele de care dispun cooperativele agricole pentru recoltarea, uscarea și depozitarea finurilor, astfel ca fiecare cooperativă agricolă, fiecare cooperativă să aibă asigurate furaajele pe întreaga perioadă de stabulație.

Și în județul Hunedoara, suprafețele cu plante furajere și finete naturale au fost diminuate simțitor din cauza calamităților. În cooperativele agricole din județ se depun mari eforturi pentru ca recoltatul furaajelor de pe terenurile rămase în cultură să se facă în cel mai scurt timp, fără pierderi. Majoritatea furaajelor recoltate sînt așezate în câli și pe suporturi de lemn direct pe cîmp, mai ales acolo unde terenul umed nu permite nici accesul căruțelor, remorcilor și altor mijloace de transport. Pentru acoperirea deficitului de furaje, unor cooperative agricole, care au fost afectate de inundații le-au fost repartizate suprafețe corespunzătoare din cadrul I.A.S.-urilor pe care cooperativele le cesează cu plata în natură. În ajutor aserelor și în ajutor cooperativele agricole din zona submontană care suferă de deficit de finete. Totodată se depun eforturi susținute pentru recoltarea finului de pe marginea câșilor ferate, a șoselelor și drumurilor, în ciuda deficitului provocat de calamități și poate fi acoperit. Există convingerea că în ciuda greutăților mari provocate de inundații se va reuși ca hrana animalelor să fie asigurată până la recolta anului viitor. Cu toate aceste măsuri, încă nu s-a intrat în ritm normal în ce privește recoltarea furaajelor. Din totalul celor 1.141 ha cu lucernă s-au recoltat până în prezent peste 1.000 ha, iar la trifoi 830 ha din cele 2.632 existente. Au fost recoltate, de asemenea, peste 200 ha cu finete naturale. Timpul s-a îmbunătățit, încit toate forțele trebuie folosite la recoltă, strînsul și depozitul furaajelor.

Gh. BALTA
Vasile GAFTONE
Sabin IONESCU
correspondenții „Scinței”

Prea puțini coșoși în cîmp!

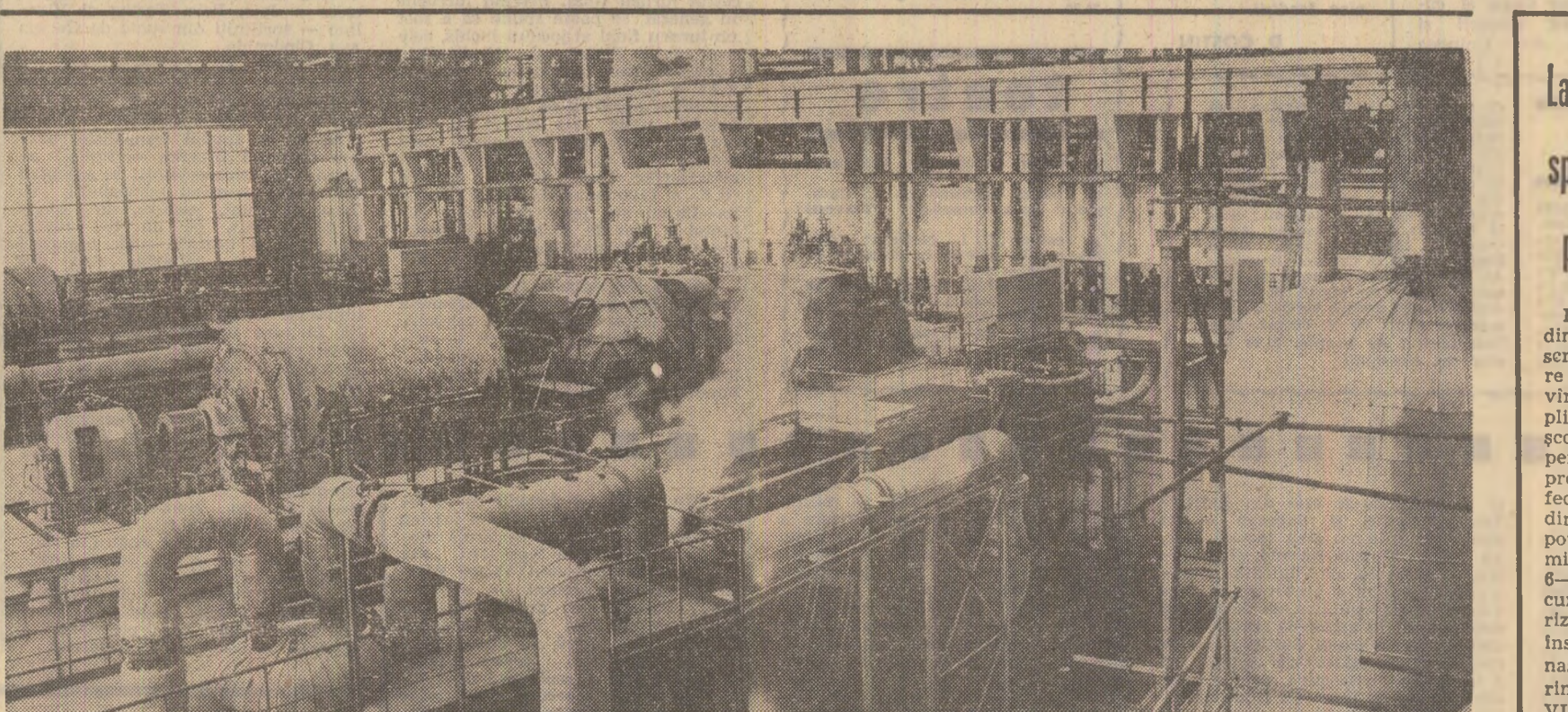
CUM DECURGE RECOLTAREA FURAJELOR ÎN JUDEȚELE BACĂU, MARAMUREȘ ȘI HUNEDOARA

costitoarea mecanică a sosit cînd mai erau de recoltat doar două hectare de lucernă.

Important este ca o dată cu costul să se acorde atenția cuvenită uscării și depozitării finului. Or, la cooperativele agricole Școarțeni și Urecheni lucerna este lăsată pe cîmp în condiții necorespunzătoare, deprecindu-se și împiedicînd creșterea celei de a doua recolte. La Școarțeni, unde s-a recoltat producția de pe 40 ha din cele 140 cultivate cu lucernă, finul este în brază. Președintele cooperativei, tov. Mihai Sarca, se plînge că nu are suficienți coșoși și nici mijloace de transport suficiente. Dar în timp ce aici, ca și la Ardeonul lucrare pe cîmp nu s-a început, recoltarea lucernei și în cooperativele din zona riului Someș, vegetația pe locurile necalamitate este deosebit de bogată. Cu

riditate, ferind astfel furaajele de eventuale deprecieri. Recoltarea finetelor naturale a început și în alte cooperative agricole: Tg. Lăpuș, Arduș, Săpînța și altele. Totuși, pe județul recoltarea furaajelor nu este satisfăcătoare. Pînă în ziua de 19 iunie, așa cum rezultă din situația operativă a direcției agricole județene, în cooperativele agricole prima coasă la lucernă a fost făcută doar de pe 34 la sută din suprafață, trifoiul de pe 14 la sută, iar trifoiul de pe 9 la sută. Sînt mult rămase în urmă la recoltarea furaajelor cultivate cooperativele agricole din zona Lăpușului. Aici, din 21 de cooperative doar două au început recoltarea lucernei. Și în cooperativele din zona riului Someș, vegetația pe locurile necalamitate este deosebit de bogată. Cu

bute să se acorde însoțirilor producției de masă verde provenită din trifoliene, finete naturale, proprii sau de pe zone ale câșilor ferate și rutiere etc. Direcția agricolă județeană va organiza pe pășunea model de la Recea o demonstrație practică privind însoțirea timpurie a masei verzi, la care vor participa reprezentanții din 68 de cooperative agricole din județ care au de însoțit 10.000 tone de furaje. Pentru a acoperi deficitul de nutrețuri acolo unde finetele au fost calamitate, s-au luat măsuri de reînălțare a unor suprafețe agricole cu porumb siloz și pentru masă verde. De asemenea, unele pășuni model de la Recea, Gresi, din zona Sighetului și Brăntoana, vor fi cosite, asigurîndu-se peste 1.000 tone de fin. Maramureșul dispune de peste 34.000 ha pășuni naturale,



La Centrala electrotermică de la Govora funcționează prima turbină de 50 MW de construcție românească

Foto: S. Cristian

(Urmare din pag. 1)

numărul capacităților la care parametrii tehnico-economici proiectați nu s-au atins în termenul prevăzut.

Din planul pe acest an, au mai rămas de pus în funcțiune șase capacități de producție la care termenul de darea în exploatare au expirat, precum și alte șase 400 capacități cu termene la finele acestui trimestru și în trimestrele următoare. Un număr important de obiective urmează să fie date în exploatare la unitățile din subordinea Ministerului Industriei Metalurgice și Ministerului Industriei Construcțiilor de Mașini — 104 capacități. Ministerul Industriei Chimice, Ministerul Petrolului și Ministerul Industriei Miniere și Geologiei — aproape 80 capacități, Ministerul Industriei Ușoare — 56 capacități și în industria alimentară, în ramura energiei electrice, în industria materialelor de construcții și în industria lemnului.

de exemplu, avînd termenul de punere în funcțiune în trimestrul II a.c., la care au fost inundate utilitățile, pentru punerea în funcțiune în luna mai a unității de mătase „Marti” Sighișoara, prin măsurile luate, punerea în funcțiune planificată va fi realizată în termen. Cazuri asemănătoare întîlnim și la unitățile subordonate altor ministere. La uzina „Automecanica” Medias, unde activitatea pe șantier a fost întreruptă datorită inundațiilor, pentru a nu se periclită dezvoltarea acestei uzine s-au luat măsuri ca, prin eforturile comune ale tuturor factorilor ce contribuie la realizarea investițiilor, să se recupereze rămășițele în urmă și să se respecte astfel termenul planificat de

punere în funcțiune — trimestrul III a.c.

Concomitent cu măsurile luate pentru ca uzinele care au suferit de pe urma inundațiilor să realizeze totuși în luna mai toate măsurile prevăzute, preocuparea generală este atenuarea pagubelor provocate de inundații este ilustrată și de măsurile stabilite de către mulți beneficiari de investiții pentru devansarea

necesare intensificării ritmului de execuție, care să asigure punerea în funcțiune a obiectivelor respective la noile termene. La fel, Ministerul Industriei Ușoare și-a propus punerea în funcțiune în avans în luna august a.c. — a unor capacități de producție, ca, de exemplu, linia tehnologică de 1.500 tone porțelan de tonaj din capacitate de 5.500 tone planificată a intra în producție în

alte. Este de evidențiat și preocuparea constructorilor de pe șantierul Sistemului hidroenergetic și de navigație la Porțile de Fier, care s-au angajat să dea în funcțiune încă un grup de 170 MW peste cel planificat a fi dat în exploatare în acest an.

Toate acestea sînt o dovadă elocventă a modului în care beneficiarii și constructorii se alătură efortului general al întregului popor pentru contracararea pagubelor provocate de calamitățile naturale și asigurarea condițiilor ca planul de stat pe acest an să fie întocmit îndeplinit. Recuperarea rămăniților în urmă pe șantierul de construcții și devansarea punerilor în funcțiune la unele capacități de producție sînt posibile datorită măsurilor energice luate de ministere, centrale industriale și întreprinderi, operativității cu care se soluționează și se urmăresc diverse probleme ce se ridică, precum și înaltului simț de răspundere al constructorilor și al celorlalți factori care contribuie la realizarea planului de investiții.

În prezent, mai mult ca oricînd se impune cu necesitate ca efectivele de construcții, precum și materialele de construcție să fie cu multă grijă gospodărite și folosite. Va trebui să se renunțe la realizarea unor lucrări sau să se amîne execuția altora care nu prezintă urgență deosebită, iar mijloacele devenite disponibile să fie îndreptate cu precădere la obiectivele de producție cu termene de punere în funcțiune în acest an, precum și pentru satisfacerea celorlalte nevoi de reconstrucție și reparare a bunu-

La Brașov se pregătesc specialiști în domeniul prelucrării cauciucului

Fabrica de articole tehnice din cauciuc de la Brașov înscrie concursul de admitere candidați (numai băieți) în vîrstă de pînă la 18 ani împliniți anul acesta, în vederea școlarizării la cursurile de zi pentru următoarele meserii: prelucrători de cauciuc și confecționeri de articole tehnice din cauciuc. De asemenea, se pot înscrie la concursul de admitere, care va avea loc între 6-14 iulie a.c., tineri pentru cursurile serale (ucenici salarizați). Cerețile de înscriere, însoțite de certificatul de naștere (în original), adeverința de promovare a clasei a VIII-a și certificatul medical, vor fi depuse la sediul Fabricii de articole tehnice din cauciuc-Brașov, str. Sportul popular nr. 1, pînă la data de 3 iulie a.c.

PENTRU TINERII ABSOLVENȚI A 8 CLASE ELEMENTARE

Școala profesională „Republica” din București înscrie, pînă la data de 5 iulie a.c., tineri absolvenți de 8 clase elementare, în vîrstă de 15-18 ani, cu domiciliul în București și în fosta regiune București, în vederea școlarizării pentru meseriile electrician, strungar, lăcătuș-mecanic, laminator-teț, trifolator-trăgător, termist-terminist și frezor. Durata de școlarizare este de 2 și 3 ani. Cei interesați pot solicita relații la secretariatul școlii din Bd. Muncii nr. 256 (acestul — cu tramvaiele 23, 24 și mașina 79). Între orele 8-14 se pot obține informații la telefonul 43 00 35.

Repede înseamnă eficacitate!

termenelor planificate de punere în funcțiune, asigurîndu-se astfel realizarea unei producții suplimentare față de cea prevăzută în această privință este demnă de relevat preocuparea tuturor ministerelor titulare de investiții, Ministerul Industriei Materialelor de Construcții și-a propus să pună în funcțiune cu 1-3 luni înainte de termen un număr de 6 capacități pentru producția de cărămizi, țigle, plăci ceramice, geamuri la fabricile de la Turda, Tg. Jiu, Sibiu, Buzău. În această perioadă va fi obținută o producție suplimentară de 125.000 mp geam și țigle, circa 12.000 tone țigle, 1,5 milioane țigle, 1,7 milioane cărămizi și peste 1,3 milioane plăci ceramice. S-au stabilit în același timp măsuri pentru asigurarea condițiilor

trimestrul II 1971; la țesătoria Teleana și la țesătoria Lugoj s-au luat măsuri de grabire a execuției construcțiilor, astfel încît să se devanseze punerea în funcțiune a 3 capacități din anul 1971 în 1970. În acest context se înscrie și atingerea capacității de 285 milioane lei/an producție globală — agregate de transmisie, turbosulfante și piese de schimb pentru producția de cărămizi, țigle, plăci ceramice, geamuri la fabricile de la Turda, Tg. Jiu, Sibiu, Buzău. În această perioadă va fi obținută o producție suplimentară de 125.000 mp geam și țigle, circa 12.000 tone țigle, 1,5 milioane țigle, 1,7 milioane cărămizi și peste 1,3 milioane plăci ceramice. S-au stabilit în același timp măsuri pentru asigurarea condițiilor

trimestrul II 1971; la țesătoria Teleana și la țesătoria Lugoj s-au luat măsuri de grabire a execuției construcțiilor, astfel încît să se devanseze punerea în funcțiune a 3 capacități din anul 1971 în 1970. În acest context se înscrie și atingerea capacității de 285 milioane lei/an producție globală — agregate de transmisie, turbosulfante și piese de schimb pentru producția de cărămizi, țigle, plăci ceramice, geamuri la fabricile de la Turda, Tg. Jiu, Sibiu, Buzău. În această perioadă va fi obținută o producție suplimentară de 125.000 mp geam și țigle, circa 12.000 tone țigle, 1,5 milioane țigle, 1,7 milioane cărămizi și peste 1,3 milioane plăci ceramice. S-au stabilit în același timp măsuri pentru asigurarea condițiilor

trimestrul II 1971; la țesătoria Teleana și la țesătoria Lugoj s-au luat măsuri de grabire a execuției construcțiilor, astfel încît să se devanseze punerea în funcțiune a 3 capacități din anul 1971 în 1970. În acest context se înscrie și atingerea capacității de 285 milioane lei/an producție globală — agregate de transmisie, turbosulfante și piese de schimb pentru producția de cărămizi, țigle, plăci ceramice, geamuri la fabricile de la Turda, Tg. Jiu, Sibiu, Buzău. În această perioadă va fi obținută o producție suplimentară de 125.000 mp geam și țigle, circa 12.000 tone țigle, 1,5 milioane țigle, 1,7 milioane cărămizi și peste 1,3 milioane plăci ceramice. S-au stabilit în același timp măsuri pentru asigurarea condițiilor

trimestrul II 1971; la țesătoria Teleana și la țesătoria Lugoj s-au luat măsuri de grabire a execuției construcțiilor, astfel încît să se devanseze punerea în funcțiune a 3 capacități din anul 1971 în 1970. În acest context se înscrie și atingerea capacității de 285 milioane lei/an producție globală — agregate de transmisie, turbosulfante și piese de schimb pentru producția de cărămizi, țigle, plăci ceramice, geamuri la fabricile de la Turda, Tg. Jiu, Sibiu, Buzău. În această perioadă va fi obținută o producție suplimentară de 125.000 mp geam și țigle, circa 12.000 tone țigle, 1,5 milioane țigle, 1,7 milioane cărămizi și peste 1,3 milioane plăci ceramice. S-au stabilit în același timp măsuri pentru asigurarea condițiilor

AZI SE DESCHIDE LA MAMAIA Festivalul internațional al filmului de animație

Litoralul românesc găzduiește, începând de astăzi, o manifestație cinematografică de prestigiu...

— Aș vrea să remar- în primul rând, în cursul de desfășurare a bucură festivalul nostru pe toate meridianele — ne-a spus interloco-urului. Au fost înscrise în concurs 194 filme din 21 de țări (incluzând România)...

— Spațiul nu ne permite să discutăm despre toate filmele care vor fi prezentate și — fiind vorba despre un concurs — a precizările ar fi, oricum, premature. Ce ne puteți spune, totuși, despre peliculele selectate pentru acest festival? — În genere ele răspund de vezi festivalului de la Mamaia: „Imaginația omului în slujba umanității”...

de seri emișione pentru cel mic, 10.30 Telemulajul de seară, 20.00 Reflector, 20.15 Seară de teatru: „Mizantropul” de Moliere...

teatre

Teatrul de operă: Suzana — 19.30. Teatrul Național „I. L. Caragiale” (sala Comediei): Travesti — 20. Teatrul „C. I. Nottara” (sala Magheru): Vijelele în creștele de sașii — 19.30.

tv

15.00 Microavpremiera, 16.05 Sub semnul profesiei — Emisiune pentru tineret, 16.45 Studioul artistului amator: Schița C.F.R. — 17.00. Telemulajul de seară...

Urmare din pag. 1

Juridică temeinică, cuprinzătoare — ne răspunde tovarășul Ștefan Niulescu, președintele Asociației Jurisților. Avind drept principală sarcină popularizarea legilor și prevenirea infracțiunilor, Asociația Jurisților, prin cel aproape 14000 de membri ai săi, își propune să contribuie din plin la formarea conștiinței juridice socialiste...

Fiecare cetățean — cunoscător și apărător al legii.

— evidențându-se cele din județele Tulcea, Vaslui și Suceava — în altele lucrurile nu stau tocmai bine. La Sălaj, Bistrița-Năsăud și Vrancea, de exemplu, activitatea de popularizare a legilor și prevenirea infracțiunilor este în mare măsură organizată...

cinema

Subiect pentru o schiță: CAPITOL — 9.15; 11.30; 14; 16.30; 18.45. Dreptul de a te naște: PATRIA — 9; 11.30; 14; 16.30; 19; 21.15. A RENEE ROMANE — 20.30, SALĂ PAȘTELUI — 17.15 (seria de bilete — 3292); 20.15 (seria de bilete — 3288).

Referindu-se, în continuare, la manifestările din cadrul festivalului care începe azi, interlocutorul a menționat, între altele, faptul că la Mamaia s-a prezentat și o filmă hors-concurs, (între care „Sărutări” de Gopo), precum și o retrospectivă omagiu dedicată creației regretatului maestru cehoslovac al filmului de animație (ASIFA).

La Mamaia au sosit deja oaspeții. Pe fruntea spectacolului cinematografic „Republica” din Constanta, teatrului de vară și hotelului „Perla” din Mamaia, s-au înalțat drapelele din țări care participă la festivalul „Pelicanul alb”. În prima zi sint programate filme din Anglia, Belgia, Brazilia, Bulgaria, Canada, Cehoslovacia, Cuba, Danemarca, Iugoslavia, Italia, S.U.A., Ungaria, U.R.S.S. și România.

Pelicanul, simbol al competițiilor cinematografice de copii din celelalte țări. În acest sens, a sublinia, pe lângă caracterul competitiv, caracterul de lucru al festivalului de la Mamaia. — V-ați referit la juriul internațional, la competiție. Ce premii vor fi acordate? — Juriul Internațional — prezidat de Ion Popescu Gopo și cuprinzând cinești și critici din Uniunea...

teatre

Teatrul de operă: Suzana — 19.30. Teatrul Național „I. L. Caragiale” (sala Comediei): Travesti — 20. Teatrul „C. I. Nottara” (sala Magheru): Vijelele în creștele de sașii — 19.30.

tv

15.00 Microavpremiera, 16.05 Sub semnul profesiei — Emisiune pentru tineret, 16.45 Studioul artistului amator: Schița C.F.R. — 17.00. Telemulajul de seară...

Urmare din pag. 1

Juridică temeinică, cuprinzătoare — ne răspunde tovarășul Ștefan Niulescu, președintele Asociației Jurisților. Avind drept principală sarcină popularizarea legilor și prevenirea infracțiunilor, Asociația Jurisților, prin cel aproape 14000 de membri ai săi, își propune să contribuie din plin la formarea conștiinței juridice socialiste...

Fiecare cetățean — cunoscător și apărător al legii.

— evidențându-se cele din județele Tulcea, Vaslui și Suceava — în altele lucrurile nu stau tocmai bine. La Sălaj, Bistrița-Năsăud și Vrancea, de exemplu, activitatea de popularizare a legilor și prevenirea infracțiunilor este în mare măsură organizată...

Tovarășului LUBOMIR STROUGAL

Președintele guvernului Republicii Socialiste Cehoslovace

Stimate tovarășe președinte, Afînd cu mîhnire știrea despre pierderea de vieți omenești și pagube cauzate de catastrofa de la mina Dukla din Moravia de Sud, vă exprimăm dumnezeavotă, guvernului Republicii Socialiste Cehoslovace și familiilor îndoliate, sentimentele noastre de profundă compasiune și sincere condoleanțe.

ION GHEORGHE MAURER Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România

După ce a căzut cortina

CORESPONDENȚA DIN MEXIC DE LA VALENTIN PAUNESCU

Cel mai frumos stadion din lume, Azteca, și-a cum gol, pustiu, sub ploaia măruntă de vară mexicană. Marea spectacol s-a terminat, actorii și publicul au plecat, „Mexico 70” a trecut în scurta, dar zbuciumată istorie a „Cupei Jules Rimet”...

De ordin tehnic a jucătorilor. Menționând acest lucru, să amintim că atât din punct de vedere tehnic, cât și sub aspectul pregătirii fizice, fotbalistii români au fost printre cei care s-au bucurat de bune aprecieri (Heleno Herrera, de pildă, trecea echipa României printre cele mai bine pregătite din punct de vedere fizic — locul șase — și în deosebit progres tehnic și tactic, notind, totodată, minusurile de ordin moral)...

Nimic de zis în ce privește spulberarea „Squadrei Azurra”, dar și noi putem zice că niciodată nu am văzut echipa Italiei jucînd atât de slab, pe parcursul întregii primei jumătăți sale proprii în ce privește apărarea. Era surprinzător să vezi cum reprezentanții fotbalului care a inventat apărarea aglomerată, „betonul”, jucătorul „libero”, nu aplicau nimic din toate acestea în cel mai important meci pe care-l jucau de mai bine de 25 de ani. Dacă o echipă a jucat aglomerat, practicînd un dur marcaj „om la om”, apărîndu-se cu șaple, opt oameni, avînd numai doi „ambasadori” în timpul advers, a ceea ce a fost Brazilia...

Tehnică individuală, tehnică de joc și pregătirea fizică au fost elementele esențiale cu care s-au impus echipele. Desigur, condițiile specifice de climă și altitudine ale țării organizatoare au avut un rol determinant în impunerea pe prim plan a calităților...

— evidentîndu-se cele din județele Tulcea, Vaslui și Suceava — în altele lucrurile nu stau tocmai bine. La Sălaj, Bistrița-Năsăud și Vrancea, de exemplu, activitatea de popularizare a legilor și prevenirea infracțiunilor este în mare măsură organizată...

Fiecare cetățean — cunoscător și apărător al legii.

— evidențându-se cele din județele Tulcea, Vaslui și Suceava — în altele lucrurile nu stau tocmai bine. La Sălaj, Bistrița-Năsăud și Vrancea, de exemplu, activitatea de popularizare a legilor și prevenirea infracțiunilor este în mare măsură organizată...

Fiecare cetățean — cunoscător și apărător al legii.

— evidențându-se cele din județele Tulcea, Vaslui și Suceava — în altele lucrurile nu stau tocmai bine. La Sălaj, Bistrița-Năsăud și Vrancea, de exemplu, activitatea de popularizare a legilor și prevenirea infracțiunilor este în mare măsură organizată...

O delegație a Marii Adunări Naționale a plecat în Suedia

O delegație a Marii Adunări Naționale, condusă de tovarășul Ștefan Voitec, președintele M.A.N., a plecat luni dimineață în Suedia, unde, la invitația Riksdagului suedez, va face o vizită oficială. Din delegație face parte Aurel Vijoli, președintele comisiilor economice-financiare a M.A.N., Gheorghe Rogu, președintele Consiliului popular județean Bacău, Acad. Andrei Oțetea, vicepreședintele al Comisiilor pentru politică externă, Lina Ciobanu, președintele Consiliului popular al sectorului II al municipiului București, Gelu Kah, directorul Institutului de cercetări și proiectări navale din Galați...

Intoarcerea de la Budapesta a ministrului afacerilor externe

Luni seara s-a înapoiat în Capitală, venind de la Budapesta, ministrul afacerilor externe, Corneliu Mănescu, care a luat parte la Constituirea miniștrilor afacerilor externe ai țării participante la Tratatul de la Varșovia, în legătură cu examinarea problemelor actuale privind pregătirea Conferinței pentru securitate și cooperare în Europa...

Cronica zilei

Luni dimineață, în aula Academiei de științe agricole și silvice, au început lucrările celui de-al VI-lea Simpozion internațional privind lucrările de bază ale solului, temă de cercetare științifică la care țara noastră colaborează cu celelalte țări socialiste în cadrul convenției de la Berlin...

Academician VICTOR VĂLCOVICI

La 21 iunie a.c. a încetat din viață academicianul Victor Vălcovici, om de știință emerit, personalitate științifică de renume internațional. Născut la 21 septembrie 1885 în orașul Galați, Victor Vălcovici a urmat cursurile Facultății de științe din București între anii 1903—1907. Teza sa de doctorat, despre teoria jeturilor, susținută la Göttingen, a avut un răsunet deosebit în lumea științifică...

ACORDAT ROMÂNIEI DENTRU ÎNLĂTURAREA URMĂRILOR INUNDAȚILOR

La Antropoziele din Calea Rahovei au sosit luni după-amiază mai multe vagoane încărcate cu ajutoare trimise de Crucea Roșie a R.D. Germane. Transportul totalizează aproximativ 85 tone de articole industriale — manșoane pentru conducte, lopești pentru minereuri, furci pentru piatră și cărbune, fel...

ACORDAT ROMÂNIEI DENTRU ÎNLĂTURAREA URMĂRILOR INUNDAȚILOR

Consiliul municipal al orașului Copenhaga a hotărât acordarea unui ajutor în valoare de 50 000 CROA-NE DANEZE. Această sumă a fost pusă la dispoziția Crucii Roșii daneze în vederea procurării și trimiterii unor ajutoare materiale în România.

Germaniei anunță că, pentru a-și reduce contribuția la acțiunea de refacere a regiunilor inundate, oferă suma de 5 000 MĂRCI. Tot din R. F. a Germaniei, firmele „H. Malha” și „Maschenfabrik Moenus” au făcut o donație totală de 1 750 MĂRCI. Intra telegramă adresată tovarășului Nicolae Ceaușescu, dr. ing. Giovanni Biase din Roma scrie, printre altele: „Am avut plăcerea și fericirea să vizitez țara dvs și să-i cunosc oamenii. Nici nu știu cum să exprim, în cuvinte, nobetea sufletească, generozitatea și simpatia de care m-am bucurat din partea populației din țara dvs. În timpul șederii mele în România, am văzut doi copii români săși petrecă vacanța la Ancona, sau la reședința mea din Matelica (Macerata). Reprezentantul Companiei japoneze „Mitsubishi Shoji Kaisha”, Shigeru Mitushima, s-a prezentat la sediul Consiliului Național al Crucii Roșii române și a făcut o donație de 1 000 DOLARI, în folosul regiunilor sinistrate. (Agerpres)

Vizita președintelui Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, în R. F. a Germaniei

Toastul cancelarului federal, Willy Brandt

Este pentru mine — a spus vorbitorul — o onoare și o mare bucurie să vă pot saluta pe dv. și pe însoțitorii dv., astăzi seară, aici. Eu știu că, în urma catastrofei naturale grave care s-a abătut asupra țării dv., nu ați plecat fără griji în această călătorie.

Vă pot asigura pe dv., domnule prim-ministru, și întregul popor român, că guvernul și populația Republicii Federale a Germaniei au urmărit cu adâncă compasiune întâmplările și admiră curajul și hotărârea cu care dv., toți din România, încercați să depășiți această lovitură a soartei.

Amplorea unei astfel de nenorociri depășește forțele de apărare ale unui singur popor. De aceea mi se pare că este o îndatorire umană, de la sine înțeleasă, a restabilii lumii de a ajuta țara dv. să aline nevoile și să înlăture urmările distrugerilor și stricăciunilor.

Cancelarul W. Brandt a subliniat că Republica Federală este gata să acorde și în continuare ajutor și că dorința populației din R.F.G. de a contribui la aceasta este un semn încurajator că și popoarele țărilor noastre s-au apropiat.

Vizita dumneavoastră, domnule prim-ministru — a spus vorbitorul — este un semn al stadiului îmbucurător al relațiilor dintre cele două țări ale noastre. Eu am început cu negocierile care au dus la înființarea de reprezentanțe economice. Guvernele noastre au putut să constată imediat că acest pas le-a condus pe un drum rațional. Ele au căutat ceea ce le lega și au constatat confirmarea încrederii în cuvântul partenerului. Pasul hotărât al stabilirii de relații diplomatice a fost făcut acum trei ani. În calitatea de ministru de externe, am putut atunci să vizitez țara dv. și păstrez ca mai bună amintire despre impresiile câștigate atunci.

Între timp, relațiile noastre au fost largite și dezvoltate din multe puncte de vedere. O retrospectivă a acestei dezvoltări constituie pentru noi un prilej de a face o serie de constatări îmbucurătoare. Aceasta este valabil în special pentru schimbările economice reciproce, care s-au dezvoltat în mod satisfăcător, dar care pot fi încă largite. La considerațiile făcute înainte cu privire la modalitățile de a face aceste schimburi mai eficiente trebuie să adăugăm acum situația nouă, rezultată în urma undărilor catastrofale.

În numărul crescând de turiști vedem un semn încurajator pentru o dezvoltare dorită. Cele două popoare pot să-și lărgască, într-o măsură mai mare, imaginea lor despre viața celuilalt.

Schimbările culturale ne-au apropiat și mai mult. Posibilitățile de a le lărgi și intensifica nu sînt încă epuizate. Popoarele noastre trăiesc pe același continent și aparțin aceleiași sfere culturale.

Comună ne este, de asemenea, aspirația pentru pace, progres economic și social. Guvernele noastre se bazează, ce-l drept, pe concepții diferite, și într-o serie de probleme politice se deosebesc. Aceasta însă nu trebuie să ne împiedice de a reflecta asupra modalităților care, prin eforturi comune, ne-ar apropia și mai mult, contribuind astfel la rezolvarea unor probleme care ies din cadrul relațiilor noastre bilaterale.

Referindu-se la relațiile R. F. a Germaniei cu alte țări, vorbitorul și pace pe continentul european și în lume.

Aceasta sînt gândurile cu care abordăm minca noastră comună. Președintele Consiliului de Miniștri Ion Gheorghe Maurer și cancelarul Willy Brandt au luat loc apoi într-un elicopter care s-a îndreptat spre rezidența rezervată oaspetelui român și persoanelor care îl însoțesc.

În cursul după-amiezii, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, și persoanele care îl însoțesc au făcut o vizită protocolară cancelarului R. F. a Germaniei, Willy Brandt.

În continuare, Ion Gheorghe Maurer a avut o întvedere cu Willy Brandt. În timpul întvederii, desfășurată într-o atmosferă de comprehensiune și cordialitate, au fost abordate probleme privind stadiul actual și perspectivele dezvoltării în continuare a relațiilor bilaterale în multiple domenii. Au fost abordate, de asemenea, unele aspecte ale situației internaționale, în mod deosebit privind securitatea europeană.

La Cancellaria federală au început apoi convorbirile oficiale dintre președintele Consiliului de Miniștri al României, Ion Gheorghe Maurer, cancelarului federal Willy Brandt. Au participat, din partea română, Cornel Burtică, ministrul comerțului exterior, Nicolae Agachi, ministrul industriei metelurgice, Vasile Gilga, adjunct al ministrului afacerilor externe, Constantin Oancea, ambasadorul Republicii Socialiste România în R. F. a Germaniei.

Aspăptăm cu interes și schimburi de păreri pe care-l vom avea asupra unor probleme internaționale. Deși — așa cum ați remarcat — asupra unora dintre aceste probleme punctele noastre de vedere diferă, fără îndoială că abordarea lor deschisă va fi utilă pentru o mai bună cunoaștere și înțelegere reciprocă.

Ca și dumneavoastră, nutrim convingerea că discuțiile ce le vom purta vor sluji atât țărilor noastre, cit și cauzelor generale a instaurării unui climat de colaborare, progres

a spus: Sperăm să putem normaliza și îmbunătăți relațiile și cu vecinii noștri mai apropiați sau mai îndepărtați din Răsărit.

După cum cunoașteți, domnule prim-ministru, guvernul federal face eforturi pentru a ajunge la înțelegeri contractuale cu Uniunea Sovietică, Polonia, R. S. Cehoslovacă și cu celălalt stat al națiunii germane, R.D.G. El dorește, prin aceasta, să creeze și premise favorabile unei discuții general-europene. O astfel de discuție, care nu trebuie îngrădită într-o controversă de la bloc la bloc, va trebui să asigure tuturor statelor interesate

posibilitatea de a-și expune considerentele și să ducă la venunțarea, pentru totdauna, la folosirea forței sau amenințarea cu forța. Ea trebuie să deschidă căile pentru o colaborare europeană intensă, pentru schimburi ascendente de idei, valori și oameni.

Considerăm că este necesar să se ajungă în Europa la o reducere a tensiunilor, precum și la o reducere echilibrată a înarmărilor și efectivelor de trupe, care s-au periclitat securitatea și prin aceasta, pacea. În legătură cu aceasta, la Conferința de la Roma de la sfîrșitul lunii trecute noi am făcut, împreună cu partenerii noștri din Alianța Nord-Atlantică, propuneri concrete și ne-am declarat gata să purtăm cu toate statele interesate discuții exploratorii în acest sens. Obținerea unor progrese pe această cale ar putea servi micșorării încordării și ar putea elibera importante mijloace pentru scopuri pașnice. Tocmai aici vedem noi piatra de încercare a seriozității intențiilor de a contribui la o îmbunătățire a situației în Europa.

În continuare, cancelarul federal s-a referit la problemele reglementării relațiilor dintre cele două state germane, arătînd că în urmă cu câteva săptămîni a expus, prin propuneri oficiale, președintelui Consiliului de Miniștri al R.D. Germaniei felul în care concep guvernul federal o soluționare.

Și în afara Europei multe probleme își așteaptă rezolvarea — a spus în continuare Willy Brandt. În Orientul Apropiat, armele au înlocuit discuțiile. Poziția guvernului meu este clară: ne abținem de la orice amestec în aceste conflicte, nu sintem însă indiferenți. Căci întotdeauna suferă oameni nevinovați, atunci cînd este folosită forța pentru soluționarea controverșelor politice. De aceea, ne străduim să acționăm, în măsura în care putem, asupra celor implicati, în vederea promovării păcii. Călea unei soluționări pașnice a tuturor conflictelor, îndeosebi calea spre o rinădare de pace justă și durabilă în Europa, este lungă și anevoioasă dar aceasta merită orice efort.

Toate popoarele sînt chemate, în aceeași măsură, să contribuie la atingerea acestui țel. Am face mult dacă prin organizarea, în continuare, a relațiilor bilaterale am contribuim cu succes la aceasta.

Încheiere, cancelarul federal a spus: Ridic paharul în sănătatea președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, domnul Nicolae Ceaușescu, în sănătatea dv., domnule prim-ministru, în sănătatea colaboratorilor dv., pentru binele poporului român, pentru noi progrese în relațiile noastre!

Trăiască pacea și prietenia între popoare!

(Urarea a fost rostită în limba română)

Toastul președintelui Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer

După ce a adresat cuvinte de mulțumire pentru compasiunea exprimată și ajutorul acordat de populația R. F. a Germaniei poporului român în legătură cu inundațiile catastrofale, vorbitorul a spus:

Vizita pe care o întreprindem în țara dv. ne oferă posibilitatea de a examina împreună evoluția relațiilor dintre țările noastre în răstimpul celor trei ani care au trecut de la stabilirea legăturilor diplomatice. Fără îndoială că hotărîrea luată în 1967 a reprezentat un pas foarte important pentru dezvoltarea acestor relații, în interesul ambelor țări. Este de remarcă, însă, în același timp, că stabilirea legăturilor diplomatice a depășit, prin implicațiile ei, importanța strict bilaterală, a răspuns pe un plan mai larg cerințelor reale ale vieții internaționale, necesității de a se crea condiții care să favorizeze destina-

rea, înțelegerea și colaborarea între țările și popoarele Europei. În continuare, vorbitorul a spus: Este, desigur, îmbucurător să constatăm progresul pe multiple planuri al relațiilor dintre țările noastre. Stadiul lor actual pune în lumină suficiente aspecte de natură să încurajeze ambele părți în căutarea de noi posibilități pentru extinderea continuă a colaborării reciproc avantajoase.

Un cîmp larg de dezvoltare a relațiilor României cu Republica Federală a Germaniei, ca și cu alte țări ale lumii, oferă cooperarea economică multilaterală. Ca stat cu un puternic potențial economic, avînd realizări de seamă în domeniul științei, tehnologiei, industriei, Republica Federală a Germaniei este în măsură să furnizeze României o serie de mijloace, care îi dau posibilitatea să realizeze mai repede și mai bine obiectivele construcției socialiste în care este angajată. În același timp, progresele realizate de țara noastră în industrializare, în dezvoltarea multilaterală a economiei, eforturile perseverente ce se depun pentru ridicarea calitativă a întregii activități economice, pentru sporirea competitivității produselor, fac din România un partener interesant de relații economice.

Reafirmînd poziția României în legătură cu modalitățile de înfăptuire a securității, poziție care a fost expusă cu claritate în repetate rânduri, tovarășul Ion Gheorghe Maurer a arătat: Pentru a avansa pe această cale, socotim imperios necesar să se țină seamă de realitățile statale care conținut după cel de-al doilea război mondial, să se recunoască, conform dreptului dintre popoare și state, aceste realități granițelor actuale și inviolabilitatea lor.

Constatăm cu satisfacție că ideea convocării unei conferințe pentru securitate europeană — în legătură cu care România și alte țări socialiste au făcut cunoscutele propuneri — se bucură de o aderență tot mai largă.

Guvernul român — a spus în continuare vorbitorul — a salutat convorbirile care au loc în ultimul timp între Uniunea Sovietică și Republica Federală a Germaniei, între Polonia și Republica Federală a Germaniei. Apreciem, de asemenea, ca importante convorbirile începute între conducătorii guvernelor Republicii Democratice Germane și Republicii Federale a Germaniei. După cum vă este bine cunoscut, România se pronunță pentru stabilirea de relații, conform normelor dreptului internațional, cu ambele state germane și între ele, ca modalitate pentru a se ajunge la normalizarea raporturilor dintre toate statele europene, în condițiile realităților postbelice, și ca un pas important pentru dezvoltarea colaborării și realizarea securității.

Ținînd seamă de ceea ce politica dv., a guvernului dv., domnule cancelar, reprezintă, ca expresie a tendinței spre abordarea mai realistă, mai constructivă a problemelor, în sensul larg al cerințelor destinderii și păcii, vedem în contactele și dialogul angajat elemente încurajatoare pentru continuarea eforturilor în direcția înfăptuirii cooperării și securității.

Încheiere, președintele Consiliului de Miniștri român a spus: Vă rog să-mi permițiți să ridic paharul în sănătatea domnului Gustav Heinemann, președintele Republicii Federale a Germaniei, în sănătatea și fericirea dumneavoastră, domnule cancelar federal, și a celorlalte personalități prezente, pentru colaborarea dintre Republica Socialistă România și Republica Federală a Germaniei, pentru triumful păcii în întreaga lume!

În ce o privește, România a făcut din promovarea riguroasă a acestor principii o constantă majoră a politicii externe, numitorul comun al poziției sale în toate problemele vieții internaționale. Ne-am pronunțat neabătut pentru încetarea

federal, șeful Cancellariei federale, dr. Paul Frank, secretar de stat la Ministerul Afacerilor Externe, dr. Johann Baptist Schollhorn, secretar de stat la Ministerul Federal al Economiei, Erich Strätling, ambasadorul R.F. a Germaniei la București.

Convorbirile oficiale continuă.

La Ministerul Afacerilor Externe a avut loc o întvedere între președintele Consiliului de Miniștri al României, Ion Gheorghe Maurer, și vicecancelarul R. F. a Germaniei, Walter Scheel, ministrul afacerilor externe vest-german.

Seara, cancelarul Willy Brandt a oferit un dineu în onoarea președintelui Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, în saloanele hotelului „Königshof” din Bonn.

La dineu au participat persoanele oficiale care îl însoțesc pe primul

războiului în Vietnam, împotriva extinderii agresiunii în Indochina, lăsîndu-se popoarelor dreptul de a decide singure, așa cum doresc, asupra soartei lor, fără nici un amestec din afară. Același atacamînt față de cauza păcii înspăra poziția României în legătură cu agravarea situației din Orientul Apropiat. Dorim să se ajungă cit mai curînd la restabilirea păcii în această parte a lumii, pe baza recitării Consiliului de Securitate al O.N.U. din noiembrie 1967.

Ca țară socialistă, România etuează în centrul politicii ei externe, așa cum este bine cunoscut, și promovează cu consecvență prietenia, alianța și colaborarea strînsă cu toate statele socialiste, de care ne legăm comunitatea de orînduire și țeluri. În același timp, dezvoltăm relații cu celelalte state ale lumii, indiferent de orînduirea lor socială, în spiritul coexistenței pașnice și al colaborării active.

Relațiile dintre România și Republica Federală a Germaniei confirmă, o dată în plus, că deosebirile în modul de organizare a vieții sociale a statelor nu reprezintă o piedică în statornicirea unor bune raporturi, ci, dimpotrivă, asemenea raporturi sînt perfect posibile atunci cînd se întemeiază pe comprehensiune și respect reciproc. A pare limpede că relațiile dintre țările noastre nu presupun nici un fel de dislocări în relațiile cu alte state, nu implică opțiuni sau alternative eliminatorii, ci, din contră, constituie un aport pozitiv la cauza a proprierii între țări și popoare, a instaurării unui climat de înțelegere și pace în întreaga lume.

Reafirmînd poziția României în legătură cu modalitățile de înfăptuire a securității, poziție care a fost expusă cu claritate în repetate rânduri, tovarășul Ion Gheorghe Maurer a arătat: Pentru a avansa pe această cale, socotim imperios necesar să se țină seamă de realitățile statale care conținut după cel de-al doilea război mondial, să se recunoască, conform dreptului dintre popoare și state, aceste realități granițelor actuale și inviolabilitatea lor.

Constatăm cu satisfacție că ideea convocării unei conferințe pentru securitate europeană — în legătură cu care România și alte țări socialiste au făcut cunoscutele propuneri — se bucură de o aderență tot mai largă.

Guvernul român — a spus în continuare vorbitorul — a salutat convorbirile care au loc în ultimul timp între Uniunea Sovietică și Republica Federală a Germaniei, între Polonia și Republica Federală a Germaniei. Apreciem, de asemenea, ca importante convorbirile începute între conducătorii guvernelor Republicii Democratice Germane și Republicii Federale a Germaniei. După cum vă este bine cunoscut, România se pronunță pentru stabilirea de relații, conform normelor dreptului internațional, cu ambele state germane și între ele, ca modalitate pentru a se ajunge la normalizarea raporturilor dintre toate statele europene, în condițiile realităților postbelice, și ca un pas important pentru dezvoltarea colaborării și realizarea securității.

Ținînd seamă de ceea ce politica dv., a guvernului dv., domnule cancelar, reprezintă, ca expresie a tendinței spre abordarea mai realistă, mai constructivă a problemelor, în sensul larg al cerințelor destinderii și păcii, vedem în contactele și dialogul angajat elemente încurajatoare pentru continuarea eforturilor în direcția înfăptuirii cooperării și securității.

Încheiere, președintele Consiliului de Miniștri român a spus: Vă rog să-mi permițiți să ridic paharul în sănătatea domnului Gustav Heinemann, președintele Republicii Federale a Germaniei, în sănătatea și fericirea dumneavoastră, domnule cancelar federal, și a celorlalte personalități prezente, pentru colaborarea dintre Republica Socialistă România și Republica Federală a Germaniei, pentru triumful păcii în întreaga lume!

În ce o privește, România a făcut din promovarea riguroasă a acestor principii o constantă majoră a politicii externe, numitorul comun al poziției sale în toate problemele vieții internaționale. Ne-am pronunțat neabătut pentru încetarea

federal, șeful Cancellariei federale, dr. Paul Frank, secretar de stat la Ministerul Afacerilor Externe, dr. Johann Baptist Schollhorn, secretar de stat la Ministerul Federal al Economiei, Erich Strätling, ambasadorul R.F. a Germaniei la București.

Convorbirile oficiale continuă.

La Ministerul Afacerilor Externe a avut loc o întvedere între președintele Consiliului de Miniștri al României, Ion Gheorghe Maurer, și vicecancelarul R. F. a Germaniei, Walter Scheel, ministrul afacerilor externe vest-german.

Seara, cancelarul Willy Brandt a oferit un dineu în onoarea președintelui Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, în saloanele hotelului „Königshof” din Bonn.

La dineu au participat persoanele oficiale care îl însoțesc pe primul

O delegație de activiști ai P. C. R. a plecat în R. P. Ungară

Luni a plecat la Budapesta o delegație de activiști ai P.C.R., condusă de Dumitru Ghișe, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

Un militant de seamă pentru cauza clasei muncitoare din Anglia, pentru socialism și pace

Se împlinesc 10 ani de la încetarea din viață a lui Harry Pollitt, fost președinte al Comitetului Executiv al Partidului Comunist din Marea Britanie, luptător revoluționar încrezător, militant de seamă al mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

Fiu credincios al poporului britanic, Harry Pollitt și-a închinat întreaga viață apărării intereselor vitale ale maselor muncitoare din Anglia, cauzei socialismului, păcii și progresului social. Întrînd în tînetele în rîndurile muncitorilor englezi, Harry Pollitt a participat activ la luptele muncitorești, devenind un organizator

talentat al acțiunilor greviste ale proletariatului britanic. El a fost unul din fondatorii, în 1920, ai Partidului Comunist din Marea Britanie, deținînd din 1922 funcția de mare răspundere Emilian Rodean, vicepreședinte al Comitetului de stat pentru energia nucleară, de oameni de știință.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Andrei Vela, membru supleant al C.C. al P.C.R., adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., care, la invitația C.C. al P.S.U., va face o vizită de schimb de experiență în R. P. Ungară.

Legăturile de prietenie și solidaritate frățească, cu vechi tradiții, dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist din Marea Britanie, bazate pe principiile marxism-leninismului și internaționalismului, ale egalității, încrederii și stimei reciproce, respectului față de dreptul fiecărui partid de a-și elabora de sine stătător politica internă și externă, cu noseno și evolutiv, continuu ascendențial.

Un rol important au avut contactele dintre conducătorii celor două partide, participarea la congrese, schimburi de delegații. Vizita în România a delegației P.C. din Marea Britanie, în frunte cu secretarul său general, tovarășul John Gollan, convorbirile avute cu tovarășii Nicolae Ceaușescu și alți conducători de partid și de stat au dat expresie dorinței celor două partide de a intensifica relațiile de prietenie și colaborare dintre comunistii din

Anglia și România, dintre partizii nostri. Aceasta servese a fiit intereselor clasei muncitoare din cele două țări, cit și cauzei internaționalismului proletar, întăririi unității și solidarității între partidele comuniste, coeziunii întregii mișcări comuniste și muncitorești internaționale.

În condiții politice și social-economice diverse, P.C.R. și P.C. din Marea Britanie acționează, în spiritul marxism-leninismului, pentru înfăptuirea nobilelor țeluri ale socialismului, pentru promovarea intereselor celor ce muncesc, pentru progres și pace. În salutul adus Congresului al X-lea al P.C.R. de delegația P.C. din Marea Britanie, condusă de Frank Stanley, membru al Comitetului Executiv Național al partidului, s-a subliniat: „Infăptuirea socialismului în toate domeniile vieții, precum și promovarea intereselor poporului român, servesc a fiit intereselor forțelor revoluționare și progresiste din țările capitaliste — care se străduiesc să obțină transformări de ordin politic — cit și intereselor mișcării muncitorești internaționale”.

Animații de sentimente internaționale, oamenii muncii din România urază clasei muncitoare, Partidului Comunist din Marea Britanie să obțină succese tot mai mari în împlinirea obiectivelor ce și-a fixat, a țelurilor nobile pentru care a luptat în cadrul ținutului nostru revoluționar internațional, ca pe un prieten sincer al partidului și al țării noastre.

Numeroși bucureșteni au luat parte, luni după-amiază, la un simpozion cu tema „Drumul ascendent al dezvoltării multilaterale a uniunii sovietice”.

Simpozionul a fost organizat de Comitetul de studii pentru energia nucleară, de oameni de știință.

Simpozionul a fost organizat de Comitetul de studii pentru energia nucleară, de oameni de știință.

Simpozionul a fost organizat de Comitetul de studii pentru energia nucleară, de oameni de știință.

Simpozionul a fost organizat de Comitetul de studii pentru energia nucleară, de oameni de știință.

Simpozionul a fost organizat de Comitetul de studii pentru energia nucleară, de oameni de știință.

